

FOAIA POPORULUI

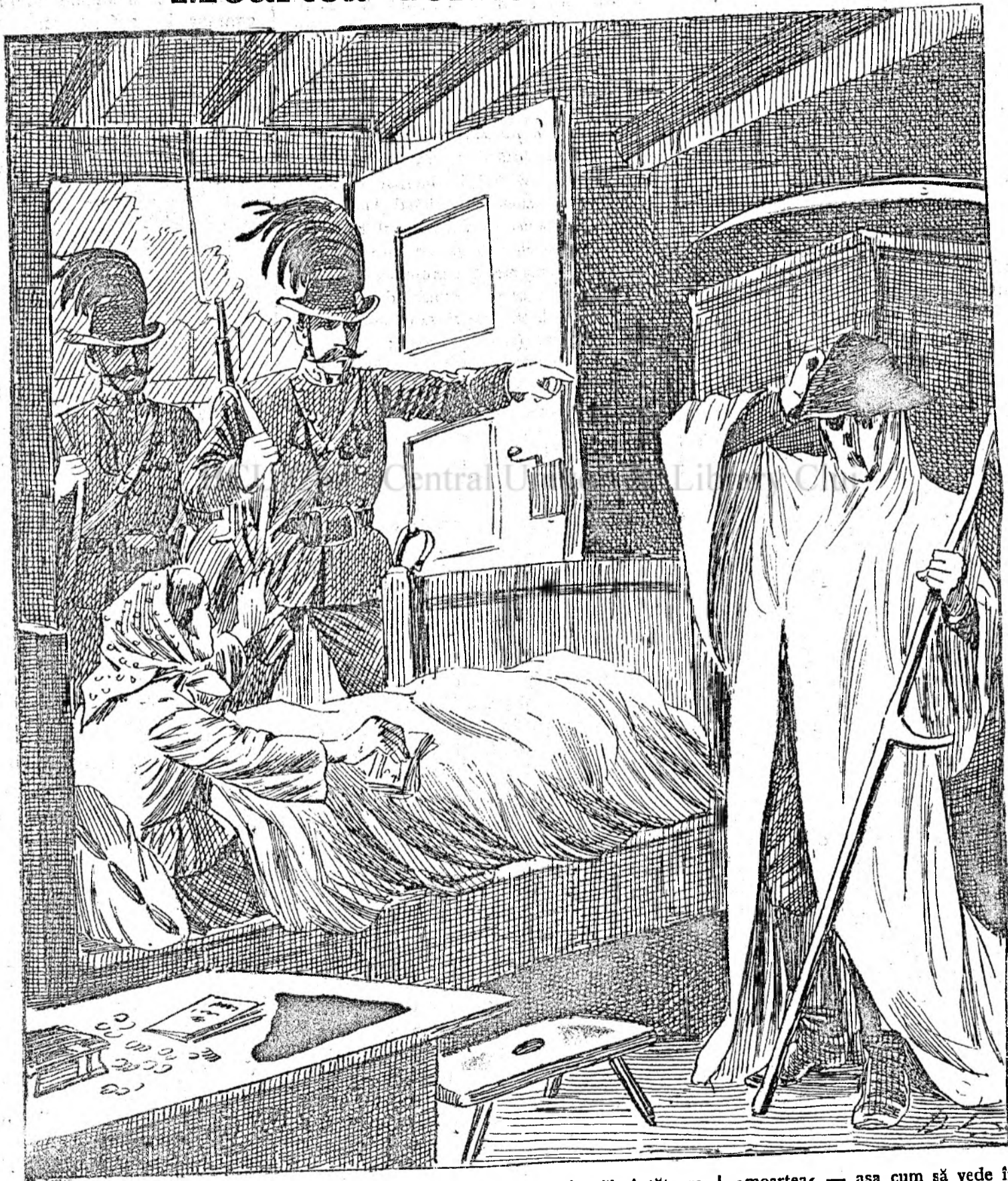
Prețul abonamentului:
 Pe un an 4 cor. 40 bani.
 Pe o jumătate de an 2 cor. 20 bani.
 Spania, America și alte țări străine 11 cor. anual.
 Abonamentele se fac la „Tipografia” M. Heltzer, Sibiu

Foaie politică.

Apăre în fiecare Duminică.

INSERATE:
 se primesc la biroul administrației, (str.
 Măcelarilor nr. 12).
 Un țir garmond prima-dată 14 bani, a doua-oraă 12 bani
 a treia-oraă 10 bani.

Moartea doritoare de bani.



Multe născocesc oamenii mișei, numai să ajungă a pune mâna pe bani. O femeie din un sat slovac căpătase de curând pe poștă dela bărbatul său aflător în America 400 cor. Din aceștia femeia a depus la o bancă 200 cor. dar a doua zi s'a și dus cu libelul să-i scoată. Casarul a întreat-o, că pentru ce-i scoate așa curând? Femeia i-a povestit cu groază, că la miezul nopții a intrat la ea în casă

moartea, având o înfățișare înspăimântătoare și i-a zis să scoată banii, căci în noaptea următoare va veni după ei și de nu îi dă, va fi vai de ea, de bărbatul ei și de tot neamul ei.

Casarul a dat femeii banii, dar a înștiințat numai decât în taină pe gendarmi. Aceștia, îndată-ce s'a înopțat bine, s'au pus la pândă. Și iată numai, că pe la miezul nopții să ivește

»moartea« — așa cum să vede în chip — și intră în casă. Gendarmii după ea și desbrăcând-o de hainele morțești, au văzut, că era — primarul satului. »Vrednicul« primar s'ade acum la răcoare în temnița din Pojon.

Chipul nostru de azi ne arată întâmplarea, cum gendarmii dau să înhațe pe șireata »moarte«.

Volnicie în parlament.

Vineri, în 7 Iunie c. în dieta ungară din Budapesta s'a petrecut un lucru, un scandal, cum nu s'a mai văzut până acum în alte parlamente. Un deputat a fost scos afară cu de-a sila din dietă și astfel împedat de a-și împlini datoria de deputat. Deputatul este vrednicul nostru *Dr. Alexandru Vaida-Voevod*, ales cum știm, în cercul Ighului.

Cetitorii nostri află descris cazul în alt loc al foaiei noastre, află descrisă »vitejia« deputaților unguri, căci în adevăr mare vitejie trebuie, ca sute de inși să împingă afară pe unul, spriginit numai de câțiva inși, prietini și soți de principii și de suferințe. Vor ști apoi și cauza furiei și cătrănirii șovinistilor împotriva d-lui Vaida. În ședința din 8 Aprilie c. dl Vaida a cetit două poezii, dintre cari în una să bajocorea poporul român, iar în cealaltă, drept răspuns, să lua în bajocură poporul maghiar.

Dl Vaida fără nici un gând rău a cetit aceste poezii, ca să arete cum să produce ura împrumutată între maghiari și români și că cei ce fac asifel de lucruri, sunt urzitorii urei. Dar deputaților șoviniști, cu gura mare, cari au pic și mânie pe toți deputații nostri, și în deosebi pe Dr. Vaida, pentru-că apără cu energie drepturile poporului românesc și calcă pe coadă șovinismul, zicem, deputaților șoviniști le-a fost acesta un prilej bun venit să zică, că Dr. Vaida prin cetirea poeziei, adresate Maghiarilor, a vătămat națiunea maghiară, și demnitatea parlamentului, că e trădător de patrie și altele multe. Dl Vaida, ca să liniștească spiritele exaltate ale șovinistilor, la sfatul celorlalți deputați ai nostri, a cerut scuze dietei, arătând, că n'a voit să vatem pe nime. Aceasta declarație și scuză ar fi trebuit să fie îndestulitoare. Dar șovinismul a cerut mai mult și i-a dat dlui Vaida dojană protocolară. În ori ce stat, în ori ce parlament cu aceste afaceri s'ar fi considerat de încheiată. Dar șovinismul în beția sa a cerut capul lui Vaida: să abzică de deputație. Aceasta poftă dl Vaida — foarte corect — nu le-a împlinit o și nu le-o va împlini, din potrivă, având încrederea deplină a alegătorilor săi, la hotărârea clubului nostru, s'a decis să ia parte la ședințe. Dl Vaida a dat destulă vreme înfrântăților din dietă, ca să se mai domolească, iar de altă parte poporul, alegătorii cercului Ighiu nu puteau rămânea fără reprezentant în dietă. Așa a intrat dl Vaida în dietă Vineri, iar șovinistii au făcut scandalul fără păreche.

Prin fapta aceasta a lor însă ce au ajuns? D-lui Vaida și partidului nostru nu i-au stricat nimic, dar au dărăpănat vaza și demnitatea parlamentului ungaresc. Fapta lor și injurăturile cocșești, ce le-au rostit cu acest prilej să potrivească în o crișmă jocosă de bețivi vagabunzi, dar nu în parlamentul unei țări. Aceasta nu o zicem numai noi, ci o zic străinii imparțiali. Toate foile din Austria și din Europa infierează în cuvinte aspre această purcedere bicherească a kossuthiștilor. Chiar și unele foi ungu-

rești, cari nu sunt înhămate la carul coaliției, osândesc cele întâmplate.

Amintim aci numai una, foaia »B-pesti Napló« care între altele în un articol intitulat »Dreptul pumnului în dietă«, zice:

...L-au dat afară pe Vaida, fiindcă e trădător de patrie, — zic ei cu îngâmfare.

L-au dat afară, cu toate că fiind deputat, era membru al legislației suverane — va zice lumea întreagă scandalizată și pusă în uimire, — și așa mai departe osândesc cele întâmplate.

Iată deci ce au ajuns »cavalerii« parlamentului ungar: infierați și desaprobați de toată lumea nepreocupată.

În urma celor întâmplate, clubul naționalităților a hotărât să ceară dela dietă pedepsirea »vitejilor« de Vineri. Aceasta s'a făcut în ședința de Luni a dietei, despre decursul căreia dăm raportul de mai jos. Dela hotărârea dietei atâră ținuta mai departe a braștilor nostri deputați.

Ședința de Luni, 10 Iunie.

Cum Sâmbătă dieta n'a ținut ședință, Luni a luat cuvântul la început deputatul nostru Iuliu Maniu și înșirând limpede și lămurit cele petrecute Vineri în dietă, arată că deputatului Dr. Vaida i-a fost vătămat dreptul de imunitate și a propus, ca casurile de vătămare să se dea comisiei de imunitate și aceasta să hotărească și să raporteze dietei în termen fix. (anumit). Aci amintim, că dreptul de imunitate al unui deputat este vătămat atunci, când deputatul e împedat prin cineva de-ași împlini datoria sa de deputat, ales de un cerc. Acela sau aceia, cari îl împedecă, vin pedepsiți, spre care scop este aleasă o comisie din dietă, care are să hotărească în cauză. Acestei comisii a cerut Dr. Maniu să se dea atacarea de Vineri. Dieta, vrând nevrând a primit aceasta propunere, dar n'a primit partea a doua, că hotărârea să fie legată de termen.

Pentru partea a doua a propunerii au votat 54 de deputați, toți naționaliștii din dietă: Românii, Sârbii, Slovaci, Sașii, Croații, apoi și câțiva deputați unguri din diferitele partide.

Vorbirea lui Dr. I. Maniu a fost foarte temeinică și convingătoare, dar a fost des întreruptă de urletele și sbierăturile șovinistilor.

Eată unele părți din ea:

On. cameră, când în ședința trecută colegul nostru A. Vaida... (O voce: Afară cu el!) a fost silit de forță brach'ală să părăsească sala de ședințe... și prin urmare a fost împedat în exercitarea drepturilor sale de reprezentat al poporului, — cazul acesta a încetat de a mai fi numai cazul lui Vaida: în acel moment acesta s'a prefăcut în o chestiune de drept constituțional și în o chestiune a parlamentarismului. Am deplina încredințare, că tranșarea acestei chestiuni nu e numai în interesul nostru, al aceluia cari să simțesc vătămăți prin cazul acesta, ci și în al constituției și al întregului sistem parlamentar.

Csaszmadia Endre: Trădătorii de patrie n'au loc aici. (Zgomot).

I. Maniu: Noi, atât Al. Vaida cât și noi ceilalți tovarăși de principii...

Hody Gyula: Uite că să indentifică cu el!

I. Maniu: ...atitudinea noastră o facem dependendă de ținuta acestui par-

lament. (Voci în stânga: Și noi! Zgomot. Preș. sună.)

Hentaller L.: Trădători de patrie sunteți. (Zgomot în stânga).

I. Maniu: Crezul nostru e că legea trebuie respectată înainte de toate, (Zgomot) deci trebuie să se aplice conștiincios și legile cari normează activitatea camerei. Dar în ședința trecută On. cameră, a fost vătămată imunitatea unui deputat.

Dl Maniu arată apoi prin cari fapte a fost vătămată imunitatea lui Dr. Vaida, zicând:

...Imunitatea lui Dr. Vaida a fost vătămată atunci, când înainte de deschiderea ședinței deputatul Horváth József (nagyvászonyi) i-a strigat lui Vaida: »pe trădătorul acesta de patrie trebuie să l aruncăm afară«. (Voci și zgomot în stânga extremă: A avut dreptate. Președintele sună.)

Președintele: Liniște, d-lor!

I. Maniu... și a declarat, că până e Vaida în Cameră nu să poate intra în discuție. (Voci: Bine a zis! Aprobări frenetice în stânga extremă.)

Această faptă a dlui Horváth constituie vătămarea imunității, pentru-că prin aceasta a provocat de-adreptul și a dat prilejul ca Vaida de fapt să fie împedat în exercitarea drepturilor lui de deputat.

Somogyi A.: Datoria lui e să nu vie aici!

M. Polit: Fi bun nu întrerupe.

Somogyi A.: Taci d ta, dacă nu-ți vine la socoteală. (Voci: Dați-i apă bătrânului! Zgomot. Președintele sună.)

I. Maniu: A doua-oară a fost vătămat dreptul de imunitate al deputatului Vaida, când dl Somogyi Aladár a alergat cătră el pentru a-l împiedeca în exercitarea drepturilor lui și când l'a silit să părăsească sala de ședințe și atunci când, numai grație tovarășilor de principii ai lui Vaida, acela nu și-a putut duce la îndeplinire intențiunea.

Somogyi A.: Destul de rău. (Zgomot și aplauze frenetice la adresa lui Somogyi.)

I. Maniu: Pe deputatul Somogyi l'au urmat mai mulți inși și în urma acesteia între cei cari atacau și între cei cari să apărau s'a născut o strășnică încăierare.

Dreptul de imunitate al deputatului Vaida a mai fost vătămat când dl Szentiványi Arpad, (Strigăte: Trăiască Szentiványi, cari țin mai multe secunde.)

Preș.: Doresc numai să atrag atențiunea dlui deputat asupra unui moment. Dl deputat a zis, că »în fața camerei«. Dar în acel timp era pauză. (Voci în stânga: Așa e!) Prin urmare nu să poate spune că s'ar fi întâmplat în fața Camerei. Nu s'a întâmplat în fața Camerei nimic, ce ar fi contrar ori regulamentului, ori dreptului de imunitate. (Vii aprobări în stânga.)

I. Maniu: S'a violat dreptul de imunitate și prin faptul, că d-nii deputați Szentiványi Arpad, Hentaller Lajos, Horváth Gyula și Markos Gyula, urmași de ceilalți membri ai partidului patruzecișoptist au mers spre Alexandru Vaida și l'au silit să și părăsească locul și să iasă din Cameră. (Voci în stânga: Foarte bine au făcut.) S'a violat imunitatea și

să înfălege din ochi, dacă sunt cu toții gata și apoi deodată: Hai pe ei!

Vociferările să deslănțuiră din nou.

Unul Somogyi, chip de mistreț, care să postase anume înaintea naționaliștilor, porni să și facă loc cu capul și cu umerii printre d-nii Vlad și Suci.

Di Suci il prinde de piept. Să împing, să hărțuiesc.

Markos sare pe un scaun și strigă. Preste tot nimeni nu mai ia în seamă vorbele. E acum vremea faptelor, a îmbrâncirilor, a împinsăturilor.

Naționaliștii steteau rezoluți, așteptători, scrutători. Ei priveau la horda, care să împingea spre dânsii și par'că să așteptau, ca să răsune de undeva cea dintâiu lovitură, o palmă dacă nu mai mult. Dar nu. Totul e convenit să se facă numai prin împinsături și prin îmbrânciri.

În timp ce Somogyi căuta să străbată dinainte spre Vaida, un alt grup a străbătut pe din dos. Somogyi căpătase ajutor. Dindărăt îl împingeau acum mai mulți, ca să-l poată răsturna pe di Suci, care își înțepenise picioarele între scaune. Dintre Români d-nii Vlad și Maniu îl susțin cu umerii pe di Suci, ca să nu poată fi clătit din loc.

Pe de altă parte un alt grup de patruzeciști, luând seama, că Români să îmbrâncesc cu Ungurii puțin mai la vale, îl iau pe di Vaida din dos, îl împing și îl scot așa cu puterea dintre scaune.

Somogyi văzând că nici el, nici ceata lui, nu poate străbate de Români pe dinainte, sare peste scaune și voește a să rezezi la Vaida, care în acest timp împins de celalalt val al patruzeciștilor ajunsese la ușe. Di protopop Popovici, pe cât de blând altădată, pe atât de hotărât acum, îl prinde pe Somogyi de subsuori și-l ține pe loc.

— Stail

Și stă bietul Somogyi. N'are ce face. Cu toate că ambiția patriotică l'ar împinge să dea înainte.

Somogyi să zvârcolește să scape din situația asta și vrea să se arunce din nou spre Vaida.

Acum sare lângă el di Maniu și-l prinde de braț.

Dar vine năvala din amândouă părțile și rupe ceata mică a Românilor, împingând pe d-nii Vaida și Maniu spre coridor. Ceilalți Români sunt oprți pe o clipă în învâlmășeala din sală îmbrâncindu-să cu cei rămași înăuntru.

Năvala patruzeciștilor să in-deasă și să împing spre uși, ducându-i pe naționaliști aproape pe sus, prin forța masselor.

Di Vaida este împins înainte. Di Maniu îi stă alături.

Viteji își dau ordin unii altora: — Să nu-l atingeți! Nimeni să nu-l atingă! Numai să-l scoatem frumuseț afară.

Dar injurăturile curg ploaie.

Un priculiciu pe cât de mărunț, pe atât de guraliv, notarul Răh Endre, nu să deslipește de lângă Vaida, chipu că îi ține gardă.

Îi ține gardă și injură. Îl injură pe Vaida, pe Români, pe Dumnezeu...

Asta merge așa, până la scară: Vaida și Maniu înainte. Indărăt convoiul, vre o sută deputați patruzeciști.

Un prietin îi aduce o trăsuă di Vaid, care pleacă însoțit de di Maniu.

E de însemnat — zice după aceste »Lupta« — că poporalii și constituționali s'au ținut în absolută liniște sub întreagă scena, pe când altădată să întreceau și ei în »patriotism« cu patruzeciștii.

Toată daravera a dovedit, că era pusă la cale de kossuhiști.

Din protoprezbiteratul Ungurașului.

— Examene. —

Examenle publice de vară la școllele noastre confesionale gr.-or rom. din acest protoprezbiterat în anul curent școl. 1906/7 s'au ținut după programa stabilită de vrednicul șef tractual P. O. D. Pavel Roșca și comunicată din bun timp fiecărui director școl. resp. învățătoriu spe orientare.

Toate examenle au fost presidiate de șeful tractual, luând parte la fiecare examen și câte 2—2 membrii din corpul didactic, cari formează comisiunea examinătoare. Aceasta are menirea, că la finea examenului, după eventualele greșeli observate în decursul aceluia, pe carii le comunică și respectivului învățătoriu spre orientare, stabilește și rezultatul examenului inducând rezultatul în cronică școlară, care să subscrie din partea președintelui și a comisiunei.

Astfel rezultatele examenelor s'au constatat în următoarele:

În 19 Maiu st. n. dela orele 8 a. m. s'au ținut examenul în parochia Fizeș Sânpetru, sub conducerea inv. Petru Ferghete, membrii în comisiunea examinătoare au fost Ioan Terec și Vas. Nosa, copii prezenți la examen au fost 42. Rezultatul examenului din partea comisiunei s'au constatat de »foarte bun.«

În 20 Maiu dela 7 ore a. m. s'au ținut în Baica sub conducerea inv. Ioan Terec, membrii în comisiune Petru Ferghete și Vasile Nosa, prezenți 41 copii. Rezultatul examenului a fost »foarte bun.«

În 20 Maiu la orele 3 p. m. s'au ținut în Miluan, inv. Vasile Cuca, membrii în com. Ioan Terec, Petru Ferghete și Vas. Nosa, prezenți 36 copii. Rezultatul examenului s'au constatat de »bun.«

În 21 Maiu dela 7 ore a. m. s'au ținut în Dol. sub conducerea bătrânului dascăl rom. Simeon Rotariu, membrii Vas. Cuca și P. Ferghete, copii prezenți au fost 56, rezultatul și acum ca și în anii precedenți s'au constatat de »foarte bun.«

Din cauza penzionării bătrânului dascăl, fiind acest examen ultimul sub conducerea lui, comisiunea examinătoare, constatând că acest bătrân a muncit mult întru ridicarea poporului său din noianul întunerecului, în numele învățătorimii tractuale i-a adus și mulțămire protocolară, ear P. O. D. Pavel Roșca, protoprezbiter prin o scurtă cuvântare exprimată în fața elevilor și număroșilor parochieni veniți la examen, asemănându-l cu bătrânul Simeon din st. scrip-

tură, l-a slobozit de sub povara cea grea de care s'au gârbovit în trecutul alor 40 ani de muncă, în care a muncit ca un adevărat pionier al culturii, ear parochul local Gavril Curea îi mulțamește în numele tinerilor parochieni eșii de sub mâna lui, cari aproape toți știu scrie și ceti.

La aceste bătrânul dascăl, cu lacrimi în ochi mulțamește tuturor pentru ovațiile aduse.

În 21 Maiu la 3 ore p. m. s'au ținut examenul în Jimborul-mare, inv. Vasile Roșca, membrii în comisiune Vas. Ciuca și Petru Ferghete, 37 copii, examenul s'au constatat de »bun.«

În 22 Maiu 7 ore a. m. s'au ținut în Cablesul-român inv. George Lazar, membrii V. Roșca și P. Ferghete, examenul a fost »bun« copii prezenți 44.

Tot în 22 Maiu dela 3 ore p. m. s'au ținut în Dinc inv. și paroch Vasile Ferghete, membrii G. Lazar, P. Ferghete și V. Roșca, rezultatul examenului a fost »foarte bun« copii prezenți la ex. au fost 44.

În 23 Maiu la orele 7 a. m. s'au ținut în Tămașa, inv. Ilie Podariu, membrii N. Ferghete și G. Lazar, examenul s'au constatat de »foarte bun.«

Tot în 23 Maiu la 3 ore p. m. s'au ținut în S. Mărie. inv. Petru Bura, membrii G. Lazar și V. Roșca, examenul s'au constatat de »foarte bun.«

În 24 Maiu la orele 7 a. m. s'au ținut în Păușa, inv. Ioan Boța, membru în com. P. Bura, examenul a fost »îndestulitoriu.«

Tot în 24 Maiu la 3 ore p. m. s'au ținut în Bodia, inv. Pampiliu Rotariu, membrii P. Bura și I. Boța, rezultatul s'au constatat de »îndestulitoriu.«

În 25 Maiu la orele 7 a. m. s'au ținut în Treznea, inv. Alex. Gog, membrii I. Boța și P. Rotariu, examenul s'au constatat de »îndestulitoriu.«

Tot în 25 Maiu la orele 3 p. m. s'au ținut în Unguraș inv. Aug. Romitan, membrii I. Boța și A. Gog. rezultatul examenului s'au constatat de »îndestulitoriu.«

În 26 Maiu dela 7 ore a. m. s'au ținut în Stină, inv. Alex. Giuruțan, membrii A. Gog și A. Romitan, rezultatul exam. s'au constatat de »bun.«

Tot în 26 Maiu la orele 3 p. m. s'au ținut în Romita inv. Ioan Zah; membrii A. Giuruțan — examenul s'au constatat de »bun.«

În 27 Maiu dela 7 ore a. m. s'au ținut în Gălpua, inv. George Bodea, membrii I. Zah — examenul s'au constatat de »bun.«

Tot în 27 Maiu dela 3 ore p. m. examenul s'au ținut în Bălan sub conducerea harnicului inv. Ioan Georgea, membrii în comisiunea exam. George Bodea și I. Zah, copii prezenți la exam. au fost 87, rezultatul s'au constatat de »foarte bun.«

Iar în 28 Maiu dela orele 7 a. m. s'au ținut în parochia Rachș sub conducerea inv. Vasile Nosa, membrii în com. G. Bodea și Ioan Terec, rezultatul examenului s'au constatat de »foarte bun.«

Dumealui.

Insoțirile în Statele-Unite din America.

Nu numai pe terenul economiei practice, ci chiar și pe acela al însoțirilor (reuniunilor), Americanii au trecut pe multe din țările europene. Aceasta să poate vedea și din datele statistice, pe cari le-au publicat acum mai de curând foile engleze despre însoțirile din Statele Unite.

Cele dintâiu însoțiri de conzum s'au înființat pe la anul 1870 în părțile de mezăzi și apus ale Statelor-Unite. Acelea s'au făcut mai cu seamă pentru lucrători (Knights of Labor) și între anii 1882—1890 au fost tare lăpitate și căutate, dar în anii mai din urmă au început a fi părăsite, așa că astăzi numai puține bolte au mai rămas din acelea.

La anul 1904 cu prilejul ținerii expoziției dela St. Louis s'au aflat 6—800 însoțiri economice, cari atunci au ținut și o adunare mai mare sau congres, în care s'au organizat apoi și mai cu temei.

Cele mai puternice însoțiri economice în America sunt cele de pe țărmul Oceanului atlantic, în California, Washington și Oregon, iar între statele din mijloc mai lăpitate sunt în Illinois, Ohio și în Cansas. În cele dintâiu trei țări este mai lăpitat sistemul însoțirilor rochdale, iar în cele din urmă domnește sistemul ligei numite »Right Relationships League«.

Despre însoțirile din California, scrie un economist de acolo cu numele I. M. Moore, că scopul acelor este însoțirea economilor »Farmers Alliance«. Acelea s'au înființat între anii 1890—1895. Tot în anul 1895 s'a votat și prima lege despre însoțiri în California.

Pe la anul 1898 s'au înființat trei însoțiri economice mai mici, dar organizatorii acelor au trebuit să se convingă în scurtă vreme, că fără o conducere centrală, însoțirile economice nu pot înainta. De aceea la anul 1899 s'a înființat cea dintâiu însoțire centrală cu numele Rochdale-Wholesale Company, care în curând a înființat 60 însoțiri economice.

Insoțirile centrale din California sunt înființate pe acțiuni. Acestea au o valoare de 1000 dolari. Însoțiri de acestea sunt 7. Însoțirile din provincă sunt cu câte 100 dolari de acțiune. De acestea sunt 53. Nime nu are drept a subscrie mai mult ca o acțiune. Prin urmare nime n'are drept la adunare mai mult ca un vot.

La congresul ținut cu prilejul expoziției din St. Louis s'au votat statutele pentru toate însoțirile de conzum din Statele-Unite. Pe temeiul acelor s'a hotărât ca fiecare acționar să capete câte 8% dobândă după acțiune, ca fiecare acționar să cumpere dela însoțire numai pe lângă bani gata, ca să se vândă marfă bună și cu preț statornic, ca atât interesele vânzătorilor, cât și ale conzumătorilor să fie deopotrivă apărute ș. a.

Congresul numit a mai hotărât, ca pe teritoriul dela muntele de stânci cătră apus să se introducă sistemul de rochdale, iar pe teritoriul ce cade spre răsărit să se introducă sistemul ligei Right Relationships League.

Cele mai mari magazine de mărfuri ale însoțirilor numite sunt în Chicago și Toledo, apoi în Denver (Colorado), care să numește Cooperative Home-Builders Association.

Însoțiri pentru vinderea bucatelor și tot felul de asigurări sunt în Cansas. Însoțiri mai mari de conzum sunt și în Livistoni (Maine). Însoțiri mai mari pentru vinderea poamelor sunt în California. Însoțiri de lăptărit sunt mai cu seamă în țările de mijloc ale Statelor-Unite. Institute de credit și economii sau bănci populare, după sistemul nostru, nu sunt până acum în America. La congresul din St. Louis au luat parte mai cu seamă trimișii însoțirilor de conzum.

Am însămnat aceste câteva date statistice, ca să poată vedea și economii nostri, precum și cei ce să află în America, că pentru ce stau așa bine economii (farmerii) de acolo și pentru ce pot vinde ei așa ușor vitele și roadele lor de câmp. Ei sunt organizați adevărat mai peste tot locul în însoțiri de tot felul, cari apoi deși nu le cumpără dea-

dreptul roadele lor, totuși le află piețele și cumpărătorii de lipsă, unde le pot vinde ușor și cu prețuri statornice.

Ivan Georgeson.

Una și bună; dar, te gândește și socoate.

Când faci un lucru nu te gânde la zece. Fă-l cu luare aminte, de vrei să iasă la capăt bun. Românul zice: »Măsoară de două ori înainte de-a tăia o dată«. Adevărat gândește-te și chibzuește; căci poți croi poalele prea lungi și mânecile prea scurte.

Unii cred că mai cu seamă învățătura din carte cere luare aminte. Grozav să înșeală; în viață și lucrurile cele mai mici cer băgare de seamă: căci le poți face mai bine sau mai rău. Orice lucru va eși mai bine la capăt, dacă omul va chibzui. O mâncare, făcută cu îngrijire, e gustoasă, iar de nu, e rea și te poate îmbolnăvi. Tot așa e cu cele mai neînsemnate lucruri.

La țară în multe locuri se scoate apa cu donița (cofa) și cu cârligul. Câtă minte și chibzuință trebuie pentru aceasta! Întâiu să fie donița curată pe dinăuntru și pe dinafară; să nu o pue pe jos, căci să prinde necurătenia de fundul ei și să pot cășuna boli. Pe urmă să cere luare aminte când o bagă în apă, ca să n'o scape. Trebuie deodată și repede să apuce destulă apă ca să nu plutească donița și deci să iasă din cârlig. Nechibzuiții o vâra așa fel, c'o scapă. Câte nu să pot întâmpla din aceasta! Pierderea doniței, chin să aducă o cange. Alții, bezmeteci, voină să scoată donița, scăpată, să coboară în fântână, și unii își pierd viața.

Chiar mergând pe drum e bine să fii cu luare aminte. Priviți animalele, cari la cel mai mic zgomot ciulesc urechile, adulmecă, să uită în toate părțile spre a să păzi de vre-o primejdie ce s'ar ivi. Și omul să fie mai puțin prevăzător decât animalele? Pe câmp ori în pădure poate da peste el un dobitoac sălbatic ori aiurea un câine turbat; sau, din nebagare de seamă poate călca peste un șerpe și să alege c'o mușcătură. La oraș îl poate călca o trăsură, un tramvaiu ori un automobil. Dar la

VESELIA.

Folclor glumeșă a »Foil Poporului«.

Fata veche.

(Din »Sătire populare române« de S. Fl. Marian).

Fata, dacă îmbătrânește,
Pune-i paie și-o părlește,
Că nime n'o mai peștește.
Ea umblă tot supărată
Și în posturi nespălată.
Dacă dulcele sosește
Ea să spală să grijește.
Dumineca, în sărbători
Tot așteaptă pețitori.
De-aude câinii că bat
Ea să țipă jos din pat
Și s'apucă de spălat,
De lăut și pieptănat;
Iar după ce să gătește
Maicii sale că-i vorbește:
— Auzi maică, câinii bat,
Oare n' curte cine-a n'trat?

Poate-s niște pețitori.
Și să țin la cheutori?
Taie, maică, tăieței,
Și mi-i taie mărunței,
C'or fi pețitori mei.
Chiamă-mi-i, maică, în casă
Și-i așează după masă
Și le dă, maică, gustare,
Doară nu m'or căta tare,
Și le dă și beutură
Doară nu m'or căta 'n gură,
Că n'am dinți, și n'am măsele,
Amar de zilele mele!

Socoteală ovreiască.

Pregătiți cu toți recruții
Să depună jurământul
Popa după rugăciune
Iși începe-așa cuvântul:
Ziceți băieți după mine:
»Eu soldatul... jur credință
Regelui Carol Întâiu«.
Când de-odată Strul întreabă:
— Pentru ci să jur părinte

Cu credință iu la rege?
Chind de el n'am zor prea sfinte.
Eu mai bine jur credință,
Domnului sergent majur
Căci de dânsul am nevoe
Când fac vei... stinghi 'nprejur.
»Ac. Cons.«

Drăguța lui Stănel.

Din colecțiunea »260 Balade populare«, cul. de Theodor A. Bogdan, inv. în Bistrița.

Așa mi-să spune
C'a fost cândva'n lume
O fată frumoasă,
Bună, drăgostoasă,
Albă ca zăpada
Roșie ca ruja,
'Naltă subțirică
Mândră și voinică
Și mi să iubea
Cu Costa Stănel
Frumos voinicel
Ca tras prin inel
Dar era sărac.

tren, câte nenorociri nu să întâmplă numai din nebagare de seamă?

Multe primejdii es omului în cale, și, dacă nu-i destul de treaz la minte, nu să poate apăra de ele. Ici să face o clădire și dacă nu-i prevăzător, dacă nu trece de cea parte a drumului și să întâmplă de cade o cărămidă, sau o grindă, îl omoară, cum s'a întâmplat mai anii trecuți la Viena unui director de minister. Dar iată cum prevederea a ferit pe cineva de moarte într'o întâmplare asemănătoare. În una din iernile trecute, o cunoscută mergând pe calea Victoriei din București, să apropie de schelea dela o clădire, la care să făcea meremet. Iși zicea în gând: »Mai bine trec pe celălalt trotuar. Știu cât de trainice schile să fac la noi!« Nu bine trecusă drumul cu aceste gânduri, și să auzi un vuet: o grindă, care putea ucide zece oameni, căzuse cu zgomot dela al treilea rând! Prevederea a mântuit-o de moarte. Dacă tot aceasta prevedere ar fi avut-o și directorul de minister din Viena, nu pierdea țara un om de seamă și nu rămânea o văduvă c'o casă de copii și de are părinți, nu le-ar fi sfâșiat inima.

»Fă numai un lucru odată; dar fă-l bine«. Prea multă luare aminte nu strică. Să gândim numai la câte întâmplări nenorocite auzim zilnic și vom vedea că pe foarte multe le-ar fi putut înlătura o minte cumpănită. Pe câți oameni nu i schilodesc sau ucid copacii, când li taie, din picina necumpenei care face de nu iau destule măsuri? Dar cu mașinele, câți morți, câți schilozi, câte văduve și orfani rămași pe drumuri! O mănecă largă și nesumeasă, poala dela suman ori dela haină, un șurup nestrâns la vreme, sunt de ajuns ca să aducă nenorociri amare și îngrozitoare, să primejduiasă zeci de vieți. Mai toate nenorocirile dela drumul de fer și dela fabrici să datoresc lipsei de prevedere și de îngrijire indostulătoare.

În viață, omul e înconjurat de tot soiul de întâmplări; de aceea mintea lui trebuie să fie ageră și iscusită: pe unele să le înlătore, de altele să știe să se apere. Putem gândi dinainte la o sută de întâmplări, dar să ivește tocmai a sută și una și dacă nu avem chibzueală, nu o putem trece.

Mai cu seamă bărbații cred că a fi cu multă pază și chibzuintă înseamnă frică. E foarte adevărat, că nepaza și nepăsarea de viață își au începutul în curaj, care cere ca omul să înfrunte orice primejdie fără să-i pese de viață. Azi nu mai e nevoie de asemenea curaj. În lupta cu întâmplările vieții să cere minte și judecată, nu ca pe vremi, când omul să arunca cu ghioaga ori cu altă armă asupra fiarei sălbatice ori asupra dușmanului și, cu cât era mai nepăsător, cu cât să gândea mai puțin și lovia mai cu furie, cu atâta izbânda era mai lesne. Azi, chiar la războiu să cere curaj chibzuit: să știi, când să te arunci și când e mai nimerit să dai îndărăpt.

La femei e mai multă prevedere, din pricina felului lor de traiu. Ele au trebuit în totdeauna să caute de copii, să le apere viața. Aveau a face zilnic cu lucruri mici dar dela băgarea lor în seamă atârna să fie sătule ele și copiii, ori să rămâie flămânde; de observații amănunte atârnav lucruri mari. De aice ponosul scos femeilor, că sunt fricoase. Această frică e mai mult o prevedere și o luare aminte, care le-a fost de folos și le e și azi. E o însușire care trebuie luată în seamă; e dovadă de minte cumpănită, care nu să aruncă repede, la ori și ce. Mai întâiu stă și chibzuește. Românul a băgat de seamă aceasta însușire bună a minții femeii, de aceea, când vrea să facă o daraveră zice: »Să mă sfătuesc întâiu și cu nevasta«.

Femeea, neavând puterea bărbatului, a trebuit să-și agerească mintea ca să poată învinge în lupta grea a vieții. Chiar puterea bărbatului era adeseori silită s'o învingă cu mintea.

Din cele spuse urmează că trebuie, din școală, a deprinde mintea copiilor cu cercetarea, cu cumpăneala și preîntâmpinarea primejdiilor și piedecilor. Azi viața să schimbă, mintea trebuie deprinsă a deslega singură greutățile. Mintea n'are nevoie numai de cunoștinți calapoade, ci trebuie să le poată întrebuința după împrejurări, întocmai cum un jucător bun de șah, cu cele câteva figuri poate deslega nenumărate probleme.

Mintea să fie ageră, nu îmbăcsită cu lucruri de cari nu să va folosi nici odată. Nu în zadar era o vorbă: »Un car de minte și-o mână de învățătură«. Când zicem minte, înțelegem toate însușirile bune, cari fac pe om să fie cu luare aminte la tot ce-l încunjoară; cari fac să aibă prevedere și să poată preîntimpina primejdiile și nenorocirile. Altfel mintea cea mai strălucită nu e desăvârșită. Această însușire a minții să poate căpăta prin creștere. De aceea trebuie ca învățătura să nu să facă numai de pe carte. Cartea nu mușcă, nu taie, nu primejduiește viața. Afară de cetit, rostirea ori învățătura pe înțeles nu pune alte probleme. Pe când în viață, cel mai neînsemnat lucru, poate procopsi ori te poate nenoroci. Bunăoară scoaterea unei doniți de apă îți poate potoli setea; dar apa bătută pe osteneală te poate beteji ori, din luare aminte, scăpi donița și, de ești necumpănit și vrei s'o scoți, îți poți pierde sănătatea și chiar viața. Așa e cu toate lucrurile și treburile. Prea ne-am deprins a pune toate nenorocirile pe seama întâmplării. Din o sută de întâmplări nenorocite, multe le-am putea înlătura, dacă ne-ar fi mintea mai prevăzătoare.

(Albina).

Sofia Nădejde.

Adunare învățătoarească.

Mediaș, în Maiu 1907.

(Urmare și fine).

5. Din raportul comitetului prezentat prin însuși prezidentul și carele drept motto purta în fruntea sa cuvintele: »Activitatea este sângele vieții morale, carea dacă să întrerupe, inima încetează de a bate și viața devine lăncezire, care să coboară la gradul vegetațiunei ordinare,« s'a constatat între altele dispozițiuni privitoare la administrație și următoarele:

a. În urma provocării prezidentului, fostul cassariu al despărțământului dl G. Samoilă și-a predat socotelile, din cari a reeșit, că mai datorește reuniunei cu suma de 26 cor. 70 bani. Acești bani s'au și solvit și administrat casarului general.

b. La rugarea noastră ca biroul central să încuviinteze alcătuirea sigi-

Fata mi-l voia
Că tare-l iubea,
Mama ei nu-mi vrea
Că sărac era,
Că ea să zbătea
După avuție
După grea moșie,
Că ea îmi zicea:
»Cine-i gazdă mare
Omenie are;
Iar cine-i sărac
La nime nu-i drag.«
Ea fata-și oprea
Să nu să iubească
Să nu să îndrăgească
Că îi străinel,
Și nu-i om cu stare
Nici cu vâlfă mare.
Fatăsa-i zicea:
»Mamă, draga mea,
Mereu mă oprești
Și mă ocărești
Că mi drag Stănel
Mândru voinicel;

Dar mămuca mea
Îți spun pe cuvânt
Că numa'n mormânt
De el mă desmânt,
Că mi drag, mi drag,
Și n'am ce să-ți fac.
Că-i frumos, frumos
Ca un soare
'N Sărbătoare,
Ca o lună
'N vreme bună.
Maică-sa
Cum auzea
Rău tare să mânia
Și din graiu așa grăia:
»Fetișoară draga mea
Tu calci voia mamăta
Numa s'o împlinești pe-a-ta,
Dați spun drept
Cu mâna în pept,
Că n'a fi
Ce tu-i gândi,
Făr a fi și s'a 'ntâmpla
Cum oi vrea io draga mea,

Că pe tini te-oi despărți
Că tu mâne duce-ti
Unde nime nu te-a ști
În mândră călugărie
Ca Stănel să nu te știe.
Fata îmi plângea
De drum să gătea,
La drum nu pornea,
Făr așa zicea:
»Maică, maica mea
De mă despărțești
De cine iubesc,
Mai mult nu trăiesc.
Spuiți maica mea
Nu mi mai vedea,
Nu mi mai avea,
Că măicuța mea,
În cea mănăstire
Mi-oi face perire
Că mi greu bănat
Să-mi las al meu sat.
Cum astea sfârșea
La drum nu-mi pornea
Făr' să străpungea.

ului pe sava despărțământului, conform legii — deși demult — până astăzi răspuns n'am căpătat.

c. Pentru ezechutarea concluzelor privitoare la încasarea taxelor restante cu datul de 15 Dec. 1906 s'au expedat fiecărui restanțier provocare. După timp de o lună însă numai următorii au solvit: Isidor Dopp, Gavril Bozoșan, Ioan Miha și Miron Băcilă. După acțiunea ulterioară însă pe calea oficiilor proto-popești Mediaș și Ibașfalău au solvit mai mulți înși câte ceva.

6. Acest punct îl formează eventualele propuneri, dintre care noi estraagem pe cele mai ponderoase, cari s'au și acceptat de adunare:

a. Să însărcinează prezidiul, ca în numele despărțământului, în adunarea generală de toamnă să propună, ca pe viitor intratele dela membri reuniunii să rămână neatînse, din cauză, că tot împrumutându-să »Foaia școlastică«, scade averea reuniunii. Conform statutelor scopul acestor taxe este ca să se creeze un astfel de capital, din care să se poată ajuta membri reuniunii în caz de extremă necesitate, eventual să ajutoreze școlile mai sărace și să provadă cu celea mai necesare recvizite pe școlarii lipsiți.

b. Să dă mână liberă prezidiului în ceea ce privește continuarea cu încasarea taxelor restante.

c. Pe venitor în fiecare adunare să se designeze o anumită temă, pe care membri să o prelucre în prelegere practică, ear prelegător să fie acela care va eși din tragerea la sorți.

7. Restaurarea comitetului s'a făcut fără votisare, fiind realeși: Isidor Dopp, președinte; Ioan Pavel, notariu; Gavrilă Bozoșan, casariu și Mihailă Tătar, bibliotecariu.

8. După aceasta, președintele mulțămind pentru încredere și pentru interesul viu față de cauzele reuniunii și dorind întoarce fericită tuturor la ale sale, închide ședința.

Acesta ar fi în linii scurte, decursul acestei adunări, din care evident, ca și lumina soarelui apare, că învățătorii și-au propus cu trup cu suflet să înainteze carul culturii noastre naționale.

Aceia dintre noi, cari au știut și să știu însufleți de binele și prosperarea Reuniunii, lor și-au câștigat comoară, fiind azi conșiderați și cinstiți, nu numai în cercul cel restrâns al activității lor, ci și în societatea cea mai înaltă și aleasă.

Dar și aceia, destul de puțini bărbați ai națiunii noastre, cari cunosc și luptă pentru interesele poporului vor binemerita dela națiune, căci sprijinind cineva cauza învățătorilor, sprijinește prosperarea neamului, să sprijinește însuși pe sine.

Având în vedere, că recunoștința este o floare, nu pot încheia aceasta dare de seamă fără a nu mulțămi prea oneratul domn Georgiu Simu, protopop gr.-cat. în Ibașfalău, care decând a venit în mijlocul nostru ne-a sprijinit tendințele nu numai cu cuvântul, ci și cu fapta, făcându-să membru ordinar și solvind regulat taxa statutară.

Tot asemenea mulțămim prea onoratei d sale familii, care, când e vorba de neamul românesc, nu cruță nici timp și nice bani. În special prea onoratei doamne, care din an în an prin binevoitoarele D-sale daruri înmulțește numărul cărților din biblioteca noastră.

Intradevăr e ceva imposant, sublim chiar să vezi o familie număroasă asistând la adunare, dela cel mai mic până la cel mai mare și dela început până la sfârșitul dezbaterilor!...

Preastimatul domn Dr. Alexandru Morariu, avocat, care asenenea cu toate ocaziunile dovedește mare interes față de acțiunile noastre, ear acuma mai ales prin faptul că e primul nostru membru fondator, e rugat, în numele corpului învățătoresc din despărțământul Mediaș și Ibașfalău, să primească nestrămutatele noastre manifestațiuni de stimă și recunoștință.

Isidor Dopp
prezident.

SFĂTURI.

Un semn sigur când are să fete vaca. Nu totdeauna putem ști sigur când are să fete o vacă, d. e., când o cumpărăm. Și de multeori e bine să o știm, pentru ca să putem fi de ajutor, căci nu totdeauna e semn sigur că vaca are să fete în curând, dacă pulpa va fi țapănă, dacă vițelul va bate în corpul vacii, dacă în țafe va fi lapte și așa mai departe. Cel mai sigur semn este vâna, care începe la rădăcina cozii și merge spre osul exterior al trupului vacii. Dacă această mică vână este încă vârtoasă și țapănă, vaca nu va făta curând. Dacă este însă moale, vaca va făta de sigur în 24 ore, iar dacă vâna va fi pierit de tot, atunci vaca va făta în câteva ceasuri.

FELURIMI.

Multe și de toate. Lucrătorii din băile de sare și din bererii nu capătă nici când coleră, vărsat și friguri.

— Datoria orașului Londra este de 220 milioane dolari.

— În Perzia fiecare zi a luni are nume deosăbit.

În băile din Spania să scoate cel mai mult cusutor.

— După cea din urmă numărare de popor Franța are 39,252,267 locuitori. În 5 ani numărul poporului abia s'a sporit cu 290 mii de oameni.

— În băile din Germania lucră 360,000 de băieși.

— În Europa cele mai multe mănuși să fac în orașul Grenoble (Franța).

Partea Literară.

Poesii populare.

Din Slămnice.

Oulese de văd. Anța.

Foaie verde măgheran
Mă silesc mai mult de un an,
Să fac pelinu zăhar
Dar pelinu-i tot amar
Și mi amar pelinu
Că mii amar sufletu.

Prin pădure pe cărare
Pagubă că-i iarba mare

De nu pot mere horind
Badiului verșuri făcând
Ca să vază măicuța
Pentru ce-mi puiu viața!

Pentru tine puiu iubit
Nici azi noapte n'am durmit
Tot la tine m'am gândit,
De ai știi badeo cum nu știi
Cum-i de rău a dori
Tu țai face noaptea zi
Și pân la mini ai veni
Dacă mi-ai cunoaște dorul
Ți-ai lua spre mine zborul
Ca pasările ogorul!

Dute dor unde te mân
Și te alină undeți spun,
Pe masă 'n cânălărie
Și vezi pe badiu ce scrie
Scrie două trei rânduri
Și nu poate de gânduri,
Scrie două trei cuvinte
Și rămân neisprăvite,
Scrie badio și cetește
Dorul de mi-l potolește
Scrie badea pe hârtie
Cu o mână îmi face mie
Să merg la cânălărie
Să mă învăț și eu a scrie.

Nevasta cari nu iubește
Mă mir dice îmbătrânește
Că eu dacă nu iubesc
Mai tare întineresc,
Până eram fată mare
N'aveam nici o supărare
Dar de când m'am măritat
Preste multe rele am dat.

Dare de seamă și mulțumita publică.

Din Voila.

(Urmare și fine).

Lista contribuienților din America-sudică:
Ioan Iaru, Voila 5 pesos. Iosif Varga, Voila 30 pesos. F. Missler, Buenos-Aires 10 p. Andreiu Comșia, Seliște 5 p. Vasile I. Murariu, Ilie Silea și Andreiu Surdu, toți din Sâmb.-sup. câte 2 p. Nicolae Micu, Țânțari 1 p. Arsenie Sofonea, Drăguș 2 p. George Iaru, Netot 2 p. Pantilimon Comaniciu și Nicolae Rusu, din Sâmb.-sup. George P. Balea, Lisa, câte 1 p. George Cocoradă Boholț 2 p. Dumitru Enache, Sâmb.-sup. 3 p. Nicolae Hașu, Sâmb.-sub. 2 p. Petru Fulea, Orlat 50 cenți, Filip Inache, Sâmb.-sup. 1 p. Ioan N. Grama, Vad 2 p. George Vâlvara, Vad 50 c. Pavel Ercău, Toșderița 50 c. Nicolae I. M. Șerbân, Lisa 1 p. Nicolae Viscrean, Bendorf 1 p. Petru Porimea, Șaroșul-ung. 50 c. Nicolae Răpuntean, Sângătin 50 c. Nicolae Rădoi, România, Ioan Miheș, Iosif Toma, câte 1 p. și Nistor Draia, 20 c., toți din Tomnatec, Petru Vancea, Bogda 25 c. Petru Bălța, Bulzești 25 c. Partenie Ungurean, Beșinău 30 c. Toma Iosif 30 c. Nicolae Vlad și George Draia, câte 50 c., toți din Tomnatec, Iacob Rusu, Bulzești 20 c. Ambroșie Gheșia, Luța, Ioan Ganea-Purece, Pașjorta, câte 1 p. Ioan I. Popa, Lisa 1 p. 50 c. Procopiu Drăgomir, Viștea-sup. 1 p. 25 c. Irimie Moga și Vasile I. Moldovan, câte 1 p. Andreiu Moga 1 p. 50 c. și George N. Lăcătuș 1 p. toți din Lisa, Nicolae Tudor, Sâmb.-sup. Nicolae Calboran, Toarcla, Nicolae Moldovan, Făgăraș, Ioan Tatomir, Breaza, George Scarneciu, Bucur Scarneciu, George Bărdaș, Ilie Șerban, Ioan Scarneciu, Ioan I. Scarneciu, Ioan P. Scarneciu și Ioan Barbateiu, toți din Stena, Mateiu Cârje, Viștea-inf. Ioan Dicu, Cioara, Andreiu Șapartoc, Sărata, Ioan Suciu.

Ludoșul-mic, Moisă Fulea, Ioan Fulea, Nic-Șchiau și Ioan Marcu, toți din Ludoșul-mare, Dumitru Bozdog, Poiana-Sibiului, Constantin Ursu, Sâmb.-sup. fiecare câte 1 p. Em. Andreiaș, Sâmb.-inf. 1 p. 50 c. Ismailă Ștef, Ohaba, Simion Șchiau, Ohaba, Vasile Daju, Bogatu, Vasile Cinăzan, Bogatu, Nicolae Muntean și Ioan Micu, din Ludoșul-mare, Ioan Marian, Drosie și Ioan Moldovan, Hiripea, câte 1 p. Ioan P. Laloiu, Gurarăului 2 p. Constantin Savoiu, Sâmb.-sup. 4 p. Haniu Ciopaș, Toderita 1 p. 50 c. Vasile Bogdan, Arpaș.-inf. Vasile Țaroga, Viștea.-inf. Iacob Greblea, Grid, George Bolog, Vad, Chirion Făgețan, Agârbiciu, Vasile Mihai, Daia-rom. și Moise Albu, Ludușul-mare, câte 1 p. Nicolae Sârbu, Boz 50 c. Teodor Popoviciu, Ocna-Sibiului, Ioan Laslo, Vámos-Udvarhely, George Uncheaș, Michelalu, Arton Mijea, Hașag, Beni Andreiaș, Sâmb.-sup. Vasile Petarlăcean, Orașie și Clemente Oana, Părău, câte 1 pesos.

De toți din America nordică s'a primit suma de 505 cor. 10 b., iar din America sudică suma de 300 cor., ce întrece preste aceste sume au fost spese avute cu întreprinderea colectelor prin cei numiți mai sus. Sumele de 505 cor. 10 b. + 300 cor. în total: 805 cor. 10 b. s'au depus cu libel la casa de economii »Voileana« în scopul arătat mai sus, spre fructificare.

Tuturor acelor, cari într'un mod sau altul au conlucrat la colectarea sumelor de sus, precum și la toți contribuții li să aduce prin aceasta sinceră și călduroasă mulțumită publică. Oficiul par. gr.-or. rom.

NOUȚĂȚI.

Obraznelli dela Aiud. Am amintit în unul din nr-ii trecuți, că partidul »domnesc«, kossuthiști înfocați, în o întrunire din Aiud au candidat de viceșpan al comitatului Albei inf. pe baronul Bărffy Kázmér, în contra viceșpanului Sász Jozsef.

Partidul acesta a adresat de curând o scrisoare către membrii congregației, — între cari și la Români — în care agitează pentru Bărffy și făcând aluzie la cei doi deputați români aleși în acest comitat, zice: »să ștergem de pe bunul nume de odinioară al comitatului nostru, pata de rușine, care l-a mârjit înaintea opiniei întregii țări, prin alegerea de deputați a celor mai extremi și mai înverșunați naționaliști ultraiști.«

La aceste »Unirea« din Blaj, sub titlul de mai sus, zice foarte potrivit următoarele:

»Dar bine dlor! uitați dvoastre, că acest comitat e aproape românesc în întregime sau? uitați, că ați ajuns să vă cocotați în fruntea trebilor, numai pentru păcatele și negrija noastră? uitați că deputații Dr. Maniu și Dr. Vaida și ca oameni inteligenți și ca oratori, sunt înala parlamentului, cărora dv. nu sunteți vrednici să le treceți înaintea?»

»Așa credeți dvoastră, să câștigați pe Români pentru br. Bánffy? gândiți că aceasta impertinență vă înalță în ochii lumii, dimpotrivă ea dovedește lipsa ori cărei culturi temeinice și a celui mai elementar bun simț.

»Suntem convinși, că nu să va affia nici un român în întreg comitatul, care să steie alătura cu astfel de oameni, ca ceice au redactat acel apel. Așa tare, nime din noi nu poate cădea!«

O broșură. Dupăcum scrie foaia »Hlas. Naroda«, la firma de editură »Iustitia« din Pariz va apărea în curând o broșură despre plângerile și nedreptățile, ce le îndură Slovacia din Ungaria. Broșura e tradusă în toate limbile și să va trimite tuturor politicianilor mai însemnați din Europa:

Sase universitari români din Cluj, studenți în drept, au fost pedepsiți de senatul universitar la dojană aspră în prezența profesorilor, pentru că au luat parte la »adunări populare«. Aceștia sunt: Coriolan Pop, Iuliu Dan, Aurel Fulea, Emil F. Negruțiu, Aurel Milea și Remus Furdui. Cu acest prilej decanul Kossutányi a rostit un discurs contra Românilor.

Alegătorii din Austria. În Austria au dreptul de vot 2,413.906 Germani, 1,388.576 Cehi 912.117 Poloni, 766.000 Ruteni, 283.584 Sloveni, 167.822 Sârbi și Croați, 172.560 Italiani, 44.076 Români și 2035 Maghiari. Dintre aceștia știu scrie și ceti: 2,225.024 Germani, 1,325.100 Cehi, 483.244 Poloni, 177.334 Ruteni, 190.529 Sloveni, 46.200 de Sârbi și Croați, 143.794 Italiani, 7434 Români și 814 Maghiari.

Afaceri de scaldă. La sosirea anotimpului cald este potrivit pentru fiecare a-și petrece timpul în plăceri de acele, unde află recreație, mijleace de cură și să-i treacă timpul. În scaldă Lipik să găsească toate aceste. Lipik între toate scaldelile din țară ofere o ocazie escelentă pentru ori și cine de a-și petrece vremea fără griji și a îngriji cu succes de sănătatea sa.

Coroane eterne. În loc de cunună peritoare pe coșciugul reposatului Ioan Ursu, fost conducător al librăriei archidiecezane, totodată membru ajutor al »Reuniunii sod. rom. din Sibiu«, următorii au făcut fondului »Dr. D. P. Barcianu pentru ajutorarea călătorilor fără de lucru«. următoarele dăruiri: M. G. 5 cor. M. C. 3 cor. Radu P. Barcianu 2 cor. Victor Tordășianu, prez., reun. G. Poponea, v.-prez. Ștefan Duca notar, fiecare câte 1 cor. Nicoleta Stoica, Dumitru Axente, Ioan Pinciu, Toma Simtion, George Mohan, G. Trifan, Valeriu Dum. Poponea, Ilie Baciu, Iz. Marcovici, culegători în tip. archid., fiecare câte 50 bani, Petru Ilieș, compactor 2 cor. G. Săsarman, măstru pantofar, I. Petrașcu, croitor, P. Moga, franzelar, fiecare câte 50 bani, Scarlat Ilieș, sod. compactor 1 cor. N. N. 40 b., d-șoara Marișă Hust 50 b. și Manoilă Stan, cursor la libr. arh. 1 cor., ear întru vecinica odihnă a reposatului Simion Săbăduș, măstru cismar în Murăș-Oșorheiu și fost membru al »Reuniunii sodaliilor români din Sibiu« s'au făcut următoarele daruri la fondul văduvelor și orfanilor și anume: Vic. Tordășianu, prez. 1 cor. Teodor Moldovan, m. cismar, Iosif Joandrea, pardositor, ambii câte 50 b. Zah. Aron, m. cismar 40 b. și Ioan Cristea, cul. tip. 20 b. iar întru vecinica odihnă a reposatului Candid Corfariu, fost militar c. și r. penz. în Viena, la stăruința finei raposatului, dna Marișă Moga n. Grecu, s'au dăruit și anume: Ioan Bologna m. pantofariu, Mih. Sinu, m. croitor, dna Maria Grecu, Florea Crucită, m. croitor, fiecare câte 1 cor., dna Ana Panili, 20 b. Nic. Simtion, sod. croitor 30 b. Ana Stoica (Ocna), 40 b., dna Rozalia Ilieș 60 b. și sinii Petru Moga, m. franzelar și soția Marișă 2 cor.

Noue căi ferate în Banat. Ministrul Kossuth a prezentat Mercuri săptămâna trecută dietei proiectele de legi, prin cari să se îngăduială de-a să face căi ferate vicinale între Caransebeș—Hațeg, Oravița—Bocșa—Reșița și Timișoara—Varjas.

Cursuri de învățătură. Știm, că bravii învățători din Zarand au hotărât în conferența lor, să ție la iarnă cursuri cu aceia, cari nu știu scrie și ceti, ca astfel și aceștia să poată ceti de aci înainte și să se îndulcească de învățătura de carte.

Acum a dat de curând în »Gazeta Trans.« un apel în acest scop învățătorul din Demeș, Nicolae Lateș, pentru-ca învățătorii să țină astfel de cursuri. Bine ar fi, dacă învățătorii și-ar lua aceasta osteneală pretotindinea, ar fi vrednici de cea mai mare laudă.

Nouă bancă românească s'a întemeiat în Pianul sup. cu numele »Strugurule«. Adunarea generală a ținut-o în 9 l. c.

Earăș oprelliște. Ministrul de culte și instrucție publică, a oprit pentru toate școlile elementare populare din țară cartea »Geografie pentru școlile populare. Cursul I. Ed. V. Aprobata de comisiunea școlastică Archidiecezană, Blaj, 1900.«

Congresul anarhist. Am amintit, că anarhiștii voiesc să-și ție congresul în Amsterdam, în luna August. Guvernul olandez nu-l lasă însă în Amsterdam și anarhiștii voiesc să se întrunească acum în Luemburg. Programul congresului constă din 8 puncte, între cari amintim: Despre anarhism; alcoolism și anarhism; la ce ne învață rescoala rusă etc.

Reuniunea Economică română din Oraștie și-a ținut Duminecă în 2 Iunie n. adunarea generală anuală. După ascultarea și aprobarea raportului comitetului, s'a ales nouă comitet în modul următor: Președinte Vasile C. Osvadă, vice-președinte I. I. Lăpădatu, secretar C. Baicu, cassar Simion Vlad, econom I. Fleșeriu, iar membri în comitet d-nii: Vas. Domșa, Dr. Tr. Frențiu, I. Moța, Dan. David, I. I. Vulcu, Ioan Lăzăroiu, Nic. Trif, Dum. Bob, Samoilă Lăzăroiu și Irimie Boca. La adunare au fost de față un număr mare de țărani de-ai noștri.

Biserica românească în Viena. În Viena s'a întemeiat »societatea pentru înființarea unei parohii și zidirea unei biserici române ortodoxe în Viena«. S'au înscris 54 membri și anume: 5 fundatori (cu câte 1000 cor.), 14 pe viață (cu câte 100 cor.), 32 ordinari (cu câte 10 cor.) și 3 extraordinari (cu câte 2 cor.) S'a ales un comitet în frunte cu dl Alex. Lupu, colonel în penzie.

Urși și lupi în comitatul Sibiului. În iarna trecută în comitatul Sibiului au fost pușcați 24 de urși, mai cu seamă de vânători țărani. Un vânător de aceștia a fost ucis de urși și doi răniți. Cum iarna a fost lungă, s'au ivit și lupi mulți, cari uneori au stat în calea drumarilor.

Proces de presă. »Revista Bistriței« vestește, că procuratura din Cluj iar a pus la cale în contra ei un proces pentru abatere de presa polițială pentru articolul: »Votul pentru toți din nr. 18 Maiu și reproducerea unei părți a vorbirii de deschidere dela sinodul din Dumineca Tomii a Metropolitului Mețianu.

Cauza este adecă, că revista nu are cauză și a făcut politică. Acesta este al dollea proces al »Rev. Bistriței«.

De-ale băieșilor: Baia de aramă dela Deva a început a să băi. Lucră în ea la 150 de băieși și pe zi să trimite câte 2—3 vagoane de mineraiu conținător de aramă, la Antwerpen în Belgia. Să zice, că baia va fi cum-părată de o însoțire belgiană.

— În băile de cărbuni dela Pilis-Sz. Ivan (Ungaria) a izbucnit greva. 800 de băieși au încetat cu lucrul. Ei cer reducerea timpului de lucru.

— La Petroșeni iarăși să ivesc semne de-o apropiată grevă! Un băiaș, Ioan Cioran a fost arestat.

Muștele columbace. Din Deva să scrie, că primejdioasele muște columbace pe acolo — și probabil și în alte părți — s'au împușinat, perind foarte multe din ele. Cauza este răcoreala vremii și ploile din zilele aceste, cari muștelor nu le sânt priincioase. Alte roiori nu credem să se mai ivească, deoarece cele mai târzie roiori vin pela sfârșitul lui Maiu. Pagubele cauzate de aceste muște au fost însemnate, perind multe vite. În numărul trecut scriind despre apărarea împotriva lor, am dat știrea că în jurul Radnei au murit doue femeii de împunsăturile lor. O a treia femeie a murit la Deva, tot piscată de muște. Femeia a fost piscată de ele când lucra în grădină și li s'a înveninat sângele.

O păpușă. Pe statua lui Ielașici din Agram (Croația) s'a aflat acățată o păpușă mare, îmbrăcată în roc negru și pe ea cu inscripția: Barta, șovinistul. Să crede, că păpușă a fost pusă de studenți.

Inșelați. La târgul de săptămână din Huedin au fost prinși doi țigani și o țigancă, aflându-se, că au înșelat dela țăranul Teodor Antonie 44 cor. și dela Stefan Goga 240 cor. pe cuvânt, că pentru aceasta sumă le vor da 1000 cor., bani falși. Din bani s'au găsit puțini.

De ce să lasă țărăni nostri înșelați de toți mișei?

Dar fumos. Cetim în »Rev. Bistriței«. Regretatul tânăr Vasile Muste cand. de adv. din Coroieni, a dăruit prin testament, înaintea morții sale întâmplate în luna lui Faur anul curent, o frumoasă avere — în preț de 20—25 000 cor. — bisericeii gr.-cat. din Lăpușul ungiuresc. Tânărul mecenat, care a lăsat multe regrete în urma sa, a dat o frumoasă dovadă a nobleței sale de inimă!

Grindină. Din Morlaca (comit. Cojocnei) ni s'a scrie, că acolo în una din zilele trecute a bătut foarte tare grindina. Ea a nimicuit bucatele și de pe hotarele comunelor învecinate: Sâncraiu și Boșiu. Grindina a ucis și multe gălițe, cari n'au apucat a să scuti. Paguba este foarte mare și asigurat n'a fost nimic.

Crișmele închise. Reprezentanța comunei Satulung (Săcelele Brașovului) a adus hotărârea, ca crișmele din sat să fie închise de Sâmbătă sara până Luni dimineața. la 5 ore.

Primarul Vienei Dr. Lueger a fost numit de către societatea academică »România Jună« din Viena membru onorar. O deputațiune i-a predat săptămâna trecută diploma de membru onorar.

Vărsare de apă în Blhor. Crișurile în urma ploilor mari, au eșit din alvie și amenință cu inecare statele de pe maluri. Comuna Negrești a fost napădită de apă. Să zice, că s'ar fi inecat mai mulți oameni. La Poiana apa s'a răvărsat pe hotar. Asemenea e mare apa pela Orade, Sabolciu, Săcădate etc. Apa a făcut mare pagubă în bucate.

Iarnă în Iunie. La noi încă a fost rece vremea în zilele aceste ploioase, dar în munții de pe la Lőse (Ungara nordică) a fost adevărată iarnă. Ciobani cehoriți din acei munți spun, că în una din nopțile trecute au înghețat 40 de oi în munți.

Lăcustele: Pe pusta Hortobágy, de către Debrețin, s'au ivit roiuri mari de lăcuste, cari au năpădit livezile și sămănăturile, pustiindu-le total pe mari întinderi. Măsurile luate împotriva lor de-a le nimici, până acum s'au dovedit de zădărnice. Lăcustele au plecat în roiuri mari spre Karczag, Püspökkladány, Hajdunás și Törökszentmiklos. Poporațiunea e foarte îngrijată de viitor.

Cazuri de moarte. Cu inima înfrântă de durere anunț moartea iubitudului meu soț George Dordea econom din Sibiu, întâmplată în 9 Iunie, la orele 6 $\frac{1}{2}$, a. m. după lungi și grele suferințe în al 70-lea an al etății, și al 38-lea an al fericitei sale căsătorii. Inmormântarea s'a făcut Marți în 11 Iunie c. în cimitierul gr.-or. din Suburbiul interior din Sibiu. Eva Dordea, soție.

— Subscriși în numele lor și ai numeroșilor consăngeni, cu inima frântă de durere aduc la cunoștință dureroasa știre, că mult iubitudului lor fiu, soț, tată, nepot și cumnat George Oprea, inv. diplomat și magistr postal, după un morb greu și îndelungat, fiind împărțat cu sf. Sacramente ale muribunților, s'a mutat la cele vecnice în 8 Iunie c. n. la 7 ore a. m. în al 36-lea an al vieții și al 11-lea al fericitei sale căsătorii.

Rămășițele pământești ale neuitatului nepozat s'au deus Luni, în 10 Iunie c. spre

vecinică odihnă în cimiterul din Tohanul-vechiu. Petru Oprea preot, tată, Rafira Oprea născ. Vodă, soție, George și Tiberiu, fii și număroase rudenii.

Din Cianul-mare (comit. Turda-Arieș) ni s'a scrie, că dorul Românilor, de acolo de-a avea și ei un învățător harnic și sârguincios, s'a împlinit nu de mult. În toamna anului 1906 — ne scrie corespondentul — învățătorul bătrân s'a pensionat și în locul lui a fost ales d-l Ioan Popa din Măhaciu. Hărnicia acestui învățător tinăr aduce roade tot mai îmbelșugate. A format din tineret un cor în 3 voci, și și mai mare dragul să mergi la sfânta biserică să-i auzi cântând în cor armonic cântările dela sf. Liturgie.

Mai amintesc, că în Februarie a. c. dl inv. Popa a aranjat cu tineretul un concert bine isbutit și pentru care iarăș îi să cuvine laudă. Venitul concertului a fost 78 cor. 90 bani. cheltuieli au fost 14 cor. 90 bani, rămânând venit curat de 64 cor. Suprasolviri au facut dl Gregoriu Pop notar comunal 4 cor. 20 bani. N. N. 2 cor. 20 bani. Michailă Urdă, Ioan Bumb, Toader Leaș și Iuliu Socol câte 40 bani, cărora și pe calea aceasta li s'a aduce mulțămintă. — Mih. Cucu, june.

Duel american. Duminecă s'a împușcat în Hodmezővásárhely neguțătorul Zeisler, conducătorul unei mare firme din Budapesta. El e jertfa duelului american. Acesta e așa, că dacă doi s'a ceartă sau s'a vatămă nu iau sabia sau pistolul, ca să dueleze, ci pun în un vas doue bile, una neagră, cealaltă albă și trag pe noroc. Celce trage bila neagră e dator să se împuște, altcum are drept să-l puște ori și unde protivnicul său, care a rămas cu bila albă. Acesta e dueliul american.

Înainte de asta cu 25 de ani Zeisler a avut duel american cu un soț al său, la miliție. El a tras bila neagră și după cum s'au învoit la olaltă, avea să se puște preste 5 ani. În acest timp protivnicul său emigră la America. Trecură cei 5 ani și acesta ne mai întorcându-se acasă, Zeisler gândi că a scăpat. Si au trecut de atunci 25 de ani, iar acum Zeisler s'a întâlnit cu protivnicul său, care a venit acasă din America. Acesta l-a făcut atent la angajamentul de acu 25 ani, amenințându-l, că în caz, că Zeisler nu s'a va sinucide, îl va împușca el. Ca să scape de această neplăcută datorință, Zeisler și-a îmbiat averea sa în valoare de 30 000 cor., ceea-ce contrarul n'a primit. Nenorocitul om după acestea s'a împușcat. În scrisoarea lăsată a numit pe contrarul său.

Pentru economii de vite. Ministrul de agricultură a dat ordin aspru deregătoriilor vamales din Tulgheș, Ghimeș, Poiana-sărătă, Predeal, Bran, Turnu-Roșu, Vulcan și Orșova ca să nu lase întorcerea vitelor proprietarilor Ardeleni trecute în România la pășune, ori au pașapoarte în regulă ori nu au. Aceasta din cauză că în România băntuie boale de vite lipicioase și anume de unghii și de gură.

Nou notar public. În Câmpeni ministrul de justiție a numit de notar public pe Dr. Bosánczi András, fost până acum notar public substituit în Dej. Oare în creerul Munților-Apuseni nu s'a putea numi un Român?

Advocat nou. Dl Dr. D. Moldovan, anunță, că și-a deschis cancelarie advocațială în Sebeșul-săsesc (în casa librarului Hientz), strada Sicularum Nr. 8.

Trăsnet. Lângă Lobnic (comit. Târnavamare) trăsnetul a nimerit zilele aceste în un arbore, sub care s'a afla economul Schneider, cu femeia și 4 copii. Schneider și copii au fost mai multe zile fără simțire, dar femeia s'a află rău.

Producțiuni și petreceri.

IN SÂMBOTELEC.

Tinerimea română din Sâmbotelec și jur aranjează cu ocaziunea adunării desp. XV Mociu al »Asociațiunii« Duminecă în 30

Iunie st. n. a. c. o petrecere de vară în școala locală. Venitul curat este destinat pentru biserica din Sâmbotelec.

Prețul bucatelor.

IN BUDAPESTA.

Grâul maja metrică, frumos 20 cor. 90 bani, Grâul mijlociu 20 c. 10 b. Grâu mai slab cor. 19.20. Săcară cor. 15.45—15.90. Orz cor. 13.45—14. Cucuruz cor. 11.75—12. Ovăs 15.55—16.20.

IN SIBIIU.

Grâul maja metr. cor. 19.50. Orzul m. m. 13 cor. Ovăsul 16.50 cor. Cucuruzul m. m. 13 cor.

IN MURĂȘ-LUDOȘ.

La târgul din 8 Iunie c. din Murăș-Ludoș bucatele au avut următoarele prețuri: Grâul curat maja metr. 18—19 cor. săcara 12—12.20, orzul 12 cor. cucuruzul 10—11, un car de fân 32—33 cor.

IN ARAD.

Grâul m. m. 19 cor. Săcara cor. 14.20. Orzul cor. 13. Ovăsul cor. 14. Cucuruzul co-roane 10.50.

Să poate căpăta în tot locul

Kalodent

88 17—42 a lui Sarg

cremă de dinți neizoljurat de lipcă, păstrează dinții curați, albi și sănătoși.

POSTA REDACTĂRII ȘI ADMINISTRAȚIEI.

B. A. în P. Va urma, numai cât sunt multe alte trimise înainte.

H. în S. Cauza a fost lipsa de loc, fiind ocupată foaia cu știri politice.

D. A. în Zs. Adresează-te la dl Victor Oniț, comerciant, Sibiu.

Bp în M-ja. Nu s'a poate, — ne pare rău.

A. N. în Codlea. Prețul foi il afli în fruntea foaii. (4 cor. 40 pe an).

Proprietar, editor și redactor responsabil

Silvestru Moldovan

Tiparul »Tipografie« Henric Maltzer

Prea stimată doamnă,

știți pentru ce, la cumpărarea cafelei măț trebuie să înțonați apriat numele »Kathreiner«?

Pentru că altcum vă espuneți la pericolul a primi o imitație de mai puțină valoare, care e lipsită de toate avantajile, prin carisă distinge »Kathreiner«

Căci numai

Cafeaua măț-Kneipp a lui Kathreiner

posede prin modul de pregătire particular aroma și gustul cafelei de boane.

Insemnați-Vă deci foarte bine, prea stimată doamnă, că »Kathreiner« veritabil nu căpătați decât numai în pachete originale închise, cu inscripția: »Cafea măț-Kneipp a lui Kathreiner« cu chipul preotului Kneipp, ca marcă de scutire.

Sub scut hotărilor.

Mai înainte nu să făceau nici când și nu să pregăteau atâtea medicaine, ca azi. Dacă omul privește rubrica anunțurilor din câte un ziar mare, e aplicat a crede, că a sosit epoca paradizului și că ori-ce nevoie, suferință și chin, ori-ce boală și durere, ori-ce lipsă și mi-zerie să pot delătura cu cea mai mare ușurătate. Vecinicii dușmani ai omenimei, tuberculosa podagra, reuma etc. sunt puncte de vedere trecute și cel ce lasă să-l mai chinuiescă aceste boale, e om rămas îndărăpt, care nu

știe ce să petreacă în jurul lui. Durere însă că la toate încercările aceste de regenerare e cu mult mai multă bună voință, decât capabilitatea și de aceea cu dușmanii omenimii amintiți mai sus trebuie să ne luptăm, ca și mai înainte. Dar trebuie să recunoaștem cu mulțumită, că epoca nouă pe terenul tehnice și fizice sanitare a isprăvit lucruri bune și anume pe terenul nutririi copiilor de țară, pentru cazul acela, când lipsește laptele mamei, s'au inventat astfel de preparate, cari au efect escelent. Un astfel de preparat este d. e. făina-Kufeke, care în lipsa laptelui mamei să adauge la

laptele de vacă și în legătură cu acesta formează o astfel de materie nutritivă, care nutrește escelent pe copii, formează un mijloc de apărare contra catarului de intestine, mănării foalelui, vărsării etc. și prin însușirile deplu-egale cu ale laptelui mamei promovează foarte formațiunea mușchilor și întărirea oaselor în corpul copilului. Făina-Kufeke este un nutre-mânt binefacător și copiilor de tot sănătoși și n'ar trebui să lipsească din nici o odă de copii. Trebuie să atragem atenția și asupra prețului al estin ei. 134 C 1—1

În Librăria lui W. Krafft în Sibiu se află:

Cărți bisericești.

Tipărite cu litere latine:

Apostol, carte ce cuprinde faptele și epist. Sfinților, 4^o leg. K 10.60.

Liturgiile ale sfinților noștri părinți, 8^o leg K 7.40.

Cazania mare ce cuprinde în sine Evangeliile tălucite, 4^o leg. K 9.25.

Evangeliile sfântă și Dzeiască a sfinților Evangeliști, folio, leg. K 17.50.

Evhologiu bogat (Molitvelnic) Rândueli și Rugăciuni, 4^o leg. K 12.50.

Mineinl pe fiecare lună în 12 tomuri 4^o leg. K. 162.—

Ochtoich cel mare 4^o leg. K. 24.80.

Pentecostarul carele cuprinde slujba din Dumineca Paștilor până la Dumineca tuturor sfinților, 4^o leg. K 10.60.

Orologiul cel mare, ilustrat, folio, leg. 28.50.

Triodul, adecă trei cântări, 4^o leg. 24.80.

Tipărite cu litere cirile:

Liturgia sfântă și dumnezeiască, roșu și negru tipărită 4^o leg. K. 8.—

Pentecostariul cel mare, roșu și negru tipărit, folio, Legătura să intelege în piele roșie aurită.

Legătura mai elegantă se compută după calitatea, care să va dori.

Cărți de rugăciune.

Tipărite cu litere latine:

Acaftistul Preasfintei născătoarei de Dumnezeu și alte Acaftiste și Rugăciuni foarte evlavioase și de folos. 8^o mic, cu icoană în colori și alte ilustrațiuni, leg. în catifea K 8.50, în piele fină (solid) K 4.80, în piele neagră (solid) K 3.50, legat în K 1.75, în piele K 2.75, în piele elegant K 3.75, imitațiune de os K 3.80, toate, cu tăietură aurită, iar legate simplu K 1.20.

Ciaslov sau orologiu, cuprinzând Rugăciunile de seara, mieznooptica, Rugăciuni de dimineața, Ceasurile (Orele) și alte rugăciuni de folos, precum și sinaxariul celor 12 luni ale anului. 8^o frumos leg. K 2.10, leg. K 1.90.

Ochtoichul cel mic sau cele 8 glasuri, cuprinzând slujba vecerniei, liturgiei, împreună cu glasurile, podobiile, catavasiile, irmoasele, policleul, cu sveltinele și vosresnele de preste întreg anul. 8^o, leg. în piele roșie K 3.—, leg. frumos K 1.80, leg. K 1.50.

Patima și moartea Domnului nostru Isus Hristos în versuri, 8^o mic, leg. frumos K 2.—.

Psaltirea prorocului și împăratului David, format mare leg. în piele roșie K 7.—, leg. frumos K 5.30.

Psaltirea în format mic leg. frumos K 1.80.

Tipărite cu litere cirile:

Acaftistul Preasfintei Născătoarei de Dumnezeu și alte Acaftiste și Rugăciuni foarte de folos, (roșu și negru tipărit cu icoane). 8^o mic, leg. în piele roșie cu copce K 3.60, leg. frumos K 2.70.

Ceaslov. 8^o leg. în piele roșie cu copce K 3.— leg. frumos K 1.60.

Ochtoichul cel mic sau cele opt glasuri 8^o, leg. în piele roșie cu copce K 3.05, leg. frumos K 1.60.

128 2—5

Se caută

2 băieți români trecuți de 14 ani, ca ucenici în atelierul de lăcătărie a dlui Dumitru Moga, Săliște, unde să dau informațiunile necesare, și pe poștă. 131 8—3

Var ars

de cea mai bună calitate, liber de piatră și șgură, să capătă zilnic, la fabrica de var din Orlat. 107 7—10

Banciu & Co.

Vasilie Bann

Sibiu

str. Oenei 7. — str. Faurului 16.

În casa sa proprie »La Cizma roșie« cel mai mare depozit de încălțăminte pentru bărbați, femei și copii. Pentru provincie comanda să trimit recomandate, la cas de nu corăspund, să primesc îndărăpt în schimb. 68 9—

În interesul propriu damele și domnii

și acoper lipsele în

confecțiune de dame, domni și băieți

în prăvălia de articli de confecțiune

R. GRÜNBERGER

Plața mare Nr. 3, în noul palat al Institutului Bodenkredit

= Cel mai bogat asortiment, articli cel mai fini. =

Prețuri strict fixe.

Cu distincă stimă

== R. GRÜNBERGER ==
prăvălie de articli de confecțiune.

Mare asortiment în mantale pentru teatru și soarele.

Institut indigen. — Banca de asigurare

„TRANSILVANIA“

din Sibiu

8 19—52

— Intemeiată la anul 1868 —

în Sibiu, strada Cisnădiei nr. 5 (edificiile proprii), asigurază în cele mai avantajoase condiții:

— contra pericolului de incendiu și exploziune, —
edificiil de ori-ce fel, mobile, mărfuri, vite, nutrețuri și alte produse economice etc.

— asupra vieții omului —

În toate combinațiile, capitale pentru casul morții și cu termin fix, asigurări de copii, de studii, de zestre, rente pe viața întreagă etc. etc.

Asigurări populare fără cecetare medicală

— Asigurări pe spese de înmormântare cu solvirea imediată a capitalului. —

Valori asigurate contra incendiului: + Capitale asigurate asupra vieții: 94,975.294 coroane. + 9,293.195. coroane

Dela întemeiere institutul a solvit:

pentru desp. de incendii 4,295,120-15 c. pentru capitale asig pe viață 3,760,810.21 c.

Oferte și ori-ce informațiuni se pot primi dela:

Diracțiunea în Sibiu, str. Cisnădiei nr. 5 etagiu I., curtea I., și prin agenturile principale din Arad, Brașov, Bistrița și Cluj, precum și dela subagenții din toate comunele mai mari.



Marca de scutire: „Anker“.

214 31—40

Liniment. Capsici comp.,
substituire pentru

Anker-Pain-Expeller

este un mijloc de casă de mult probat, care se folosește mai mult de treizeci și șapte de ani ca ungere sigură la podagra, reumatism și răceli.

Atenție. Din pricina imitațiilor de mai puțină valoare, la cumpărare să fim precauți și să primim numai sticle originale în șatule cu marca de scutire Anker și cu numele Richter. Cu preț de 80 fil., C. 1.40 și C. 2.— să capătă în toate farmaciile; dep. princ. la Iosif Török, farm. în Budapesta.

Farmacia lui Dr. Richter la

„Leul de aur“ în Praga

Strada Elisabeth Nr. 5 nou

— Expediție zilnică. —





Goddam!

In fine un mijloc contra ochilor de găină cu efect repede și sigur.

Inelele pentru ochii de găină

patent americ. a lui

118 5-8

Cook & Johnson

1 bucată 20 fil. 6 bucăți 1 Cor. per postă 20 fil. porto.

Să capătă în toate farmaciile din monarhie, cum și în drogherii-medicinale etc.

Grand Prix expoziția universală Paris 1900.

Restitutionfluidul lui KWIZDA

apă de spălat priv. c. și reg. pentru cai.

Prețul: 1 sticlă Cor. 2.80.

De preste 40 de ani în folosință în grajdurile de curte, în grajdurile mai mari militare și civile pentru întărirea înainte-și rentărirea după strapate, înviroșarea nervilor etc. face capabil calul pentru cele mai escelente prestațiuni în training.



Veritabil numai cu marca de scutire aci alăturată.

Să capătă în toate farmaciile și drogheriile.

Preț-ourante ilustrate gratis și franco.

Depoul principal: **Francisc Ioan Kwizda**

furnisor de curte c. și reg. austro-ungar, reg. român și princ. bulgar.
Farmacist cercual, Korneuburg lângă Viena. 94 I. 25-25

IULIU ERÖS

Sibiu — Nagyszében.

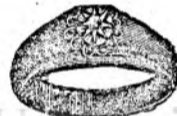
Novități în toate soiurile de **orloage, juvaere, artioți de aur și argint, cadouri de nuntă și botez, inele de fidanțare gata, cercei, lanțuri de orloage, brățare, utensilii pentru biserici și masă, obiecte de lux de toate soiurile în aur și argint.**



Nr. 4017 A



Nr. 8800



Nr. 9190

Nr. 4017 A. Orologiu de argint Remontoir pentru dame, cu coveriș dublu tare 12 cor. Detto în aur 42 cor. — Nr. 4017 B. Orologiu de argint Remontoir pentru domni, cu coveriș dublu tare, cu diametru de 45 milimetri, 14 cor. — Nr. 4017 C. Orologiu de argint nou Remontoir pentru domni, cu coveriș dublu tare 7 cor. 50 fil. — Nr. 8800. Cercei de aur veritabil 14 carate 8 cor. Detto ceva mai mici 6 cor. Detto în argint, foarte gros aurit 8 cor. — Nr. 9190. Inel de aur veritabil, 14 carate cu corale veritabile sau cu diamant, rubin etc. imitație cor. 11. Detto în aur nou de 6 carate 6 cor. Detto în argint și gros aurit 2 cor. 50 fil. — Fiecare obiect de aur sau argint e esaminat oficios și proba oficioasă vizibilă esact, afară de aceea să garantează în scris, că obiectul e veritabil. Trimitere numai cu rambursă. Preț-curante ilustrate la cerere gratis și franco.

Traverse și fer U

țevi de fer, fer pentru chei (la ziduri), papă de coveriș, place de izolat, cement, țesătură de trestie pentru stucatură, împletituri de sârmă și alte materialuri pentru zidit.

Carol F. Jickeli,

Sibiu.

130 3-10

Industrie indigenă!

Prima fabrică transilvană de stearin și săpun,

dela preluarea conducerii ei de către institutul „Vereinsbank“ ardelean, de nou adiuată și provăzută cu cele mai moderne mașine, livrează toate soiurile de lumini de stearin, cum și ca specialitate deosebită

săpun de spălat neutral,

praf veritabil de săpun și diferite alte soluri de săpun

în o calitate așa de escelentă, încât aceste pot susține comparația cu ori-ce produse de concurență, chiar și cu cele din străinătate.

Noi recomandăm deci procurarea acestor produse indigene, cari escelează prin bunătațea și vrednicia lor.

Prima fabrică transilvană de lumini.

22 10-

De vânzare

sa află o **mașină de peptănat lână și un lup de scărmanat**, de făcut cu mâna, care să poate muta ori și unde, în formații la

Paraschiva Opreș
Orlat, Nr. 370.

140 1-1

Să caută

un învățacel de prăvălie, etatea dela 14 ani în sus, afară de limba română să poseadă cea maghiară sau germană, la

Ioan D. Bârsan
Săliște.

141 1-3

Un Cilindru (Sita)

care ușor să poate așeza într'o Moară de apă sau cu Benzin Motor, așa că făina cade de a dreptul în Sita și alege 2 Numere de făină, e de vândut, informațiuni la

Stefan Moga
strada Trenului Sibiu.

142 1-3

Vindecarea deplină a boalelor secrete.

Să nu pregete nime într'o chestiune atât de gîngășă a se presenta odată în persoană, pentru-că cu ajutorul instrumentelor speciale aduse din străinătate poți afla punctual locul, cauza, răspîndirea și starea boalei, ori-cît de adînc ar fi boala înrădăcinată în organism. Pe baza acestei esaminări poți cu siguranță afla și calea, pe care ajungi la vindecarea răului, ceea-ce fiecare o poate face acasă fără de a-și împedeca ocupațiunile. Dacă cineva nu poate veni în persoană, atunci se-și descrie boala cu deamănuntul și după ce va fi esaminată va primi deslușirile de lipsă și leacuriletrebuincioase pe lângă ținerea în cel mai mare secret. În scrisoare să pună marcă de răspuns. După încheierea curei scrisorile se ard sau la cerere espresă se retrimite.

Un astfel de leucitor și curățitor e institutul special al drului Palócz, medic de spital (Budapesta VII. Kerepesi-út 10) unde cu bunăvoință și conștiințositate capătă ori-cine (bărbat sau femeie) deslușiri asupra vieții sexuale, unde i-se curăță sângele holnav, nervii i-se întăresc, trupul întreg se eliberează de boală și sufletul de chinuri

Fără conturbarea ocupațiunilor zilnice Dr. Palócz vindecă de ani de zile cu siguranță, repede și din fundament cu metodelor propriu de vindecare și casurile cele mai neglijate, boalele de beșică, de țeve, de tisticule, de șira spinării, de nervi, urmările onaniei și ale sifilisului, boala albă, boale de sânge, de piele și toate boalele ce se țin de organele sexuale femeiești. Pentru femei e sală de așteptare și intrare separată. Consultațiunile le dă însuși Dr. Palócz dela 10 ore a. m. până la 6 ore seara (Duminecă până la 12 ore la amazi).

Adresa: **Dr. PALOCZ**, medic specialist de spital: Budapesta VII. Kerepesi-út 10. 28 10-

Carol Albert

croitor de cavaleri

— Sibiu —

Strada Faurului Nr. 2

recomandă p. t. publicului

● ● noutățile ● ●

sosite chiar acum, pentru haine de bărbați stoffe englezești, franțuzești și indigene, cu deosebire deposit mare de stoffe englezești, din cari se esecută după măsură cele mai moderne vestminte, precum: Sacko, Jaquete, frăcuri și haine de salon, cu prețuri foarte moderate.

In casuri de urgență confecționez un rînd complet de haine în timp de 24 ore.

159 39-52

„Sucursala băncii comerciale ungară din Pesta, Sibiu“.

piața mare Nr. 2,

Infinitată în anul 1841. Centrala în Budapesta. Capital de acții și rezerve 92 milioane Coroane.

Primește bani cu libele de depunere

pe lângă cea mai favorabilă procentuare,

cumpără și vinde rente, scrisuri de amanetare, acții, losuri, cum și monete de aur și argint, primește hârtii de preț pentru păstrare și administrare încasează cupoane și efecte sortite asigurare contra perderilor de curs la sortiri procurare de cauțiuni de căsătorie pentru militari.

99 8-12

➔ Toate informațiile dorite să dau cu plăcere. ➔

Să caută

un învățcel la *rotărit*, în vârstă de 14—15 ani și să știe scrie și ceta, la

139 2-2

Iacob Marchiș,
măiestru rotar, în
Sibiu, Heiden Gasse Nr. 11.

Anunț de căsătorie.

Un tânăr învățător definitiv, din țară, proprietar rural, dorește căsătoria cu o fiică de țaran român din Ardeal. Condițiuni: să fie sănătoasă, harnică capabilă a conduce o complexă gospodărie țărănească, să cunoască scrierea și cetirea. A corespunde cu

136 2-5

DI I. Bobeiu,
institutor în Craiova.

Băile dela Miercurea.

Duminecă în 2 Iunie n. să vor deschide pentru sezonul de vară băile (scaltele) de sare și iod din Miercurea-Albeka,

135 3-3

Pentru administrațiunea băilor
Ilie Floașiu,
arândator.

Cea mai bogată baie feruginoasă în acid carbonic și baie de nămol, hidroterapie națională, cură de zăr și lapte

DORNA

în Carpații Bucovinei

stație a căilor ferate, situată la confluența Dornei și Bistriței-aurie, 14 ore depărtare dela București și 11 ore depărtare dela Liiov.

Palate monumentale de cură, apaducte din izvoare alpine, canalizație, lumină electrică, cale pentru biciclete, de două-ori pe zi concertele ale muzicii militare dela regimentul din Bistrița, excursiuni în România, Transilvania și Ungaria apropiată cu trăsura, călare și plute. Succese splendide la boale de nervi, boale femești și cele de inimă, la anemie arteriosclerată și exodate. Prospecte gratis. Informațiuni medicale să pot lua la medicul stabilimentului de băi cons. imp. Dr. Arthur Loebel.

120 5-15

Un institut mai mare de bani

angajează pretotindenea reprezentanți pentru vânzarea de lozuri cu plățirea în rate, pe lângă o rebo-nificare bună de proviziune. Prețurile sunt statorite ieftin pe prospecte. Oferte sub titlul „Bank-institut Z. 793“ le espedează expedițiunea da anonte Haasenstein & Vogler, Viena I. 83 6-10

Pentru tipar responsabil Henric Meltzer.



Oea mai bună

Cremă de unsoare pentru lucire.

ST. FERNOLENDT, VIENA.

furnisor de curte c. și r.

➔ Se capătă pretotindenea. ➔

98 7-52

Preluare de local!

Am onoare a face cunoscut p. t. public că am preluat restaurantul bine cunoscut al lui

Iuliu Pankiewicz

aflător în centrul orașului, (strada Armbruster) și-l voi conduce mai departe sub firma

Restaurațiune la Teiu.

Să servește plăcuta bere Doppelmärz a lui Dreher, cum și berea Kronen de Dreher (à la Pilsen) și vinuri bune curate. Totodată voi fi cu deosebită atenție asupra culinei, și îmi voi da silința a îndestulii pe prea stimații mei oaspeți prin servirea de mâncări foarte gustoase.

Restaurațiunea cuprinde grădină mare umbroasă și localități spațioase parter. Tot asemenea stau la dispoziție în etajiu pentru societăți restrânse și pregătiri mai mari sala mare și o odaie separată drăguță.

Asigurând un serviciu prompt și atent, rog sprijinul onor. public și semnez

Sibiu, 1 Iunie 1907.

Cu distincă stimă

S. H. Landmann.

137 2-

Gustav Dürr

mechanic.

Magazin de mașini de cusut și de velocipede,

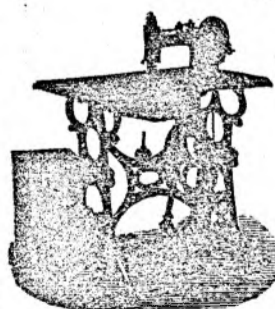
Sibiu, Piața-mare nr. 19.

Recomandă depositul meu mare și bine asortat cu toate felurile de mașini de cusut mai renumite din fabrici străine și indigene pe lângă un preț foarte moderat.

17 21-

Ca specialități se recomandă mașinile de cusut:

➔ **Soidel & Naumann, G. M. Pfaff.** ➔



Toate acareturile mașinilor de cusut de ori-ce fel precum ace, curele, oleiuri fine și altele se află întotdeauna în depositul meu. Reparaturile la mașinile de cusut de ori-ce fel sunt executate prompt, ieftin și conștientos cu garanție. Pentru fiecare mașină nouă de cusut cumpărată dela mine dau 5 ani garanție.

Cerneala de imprimat E. T. Gleitsmann, Drezda — Budapesta.

Pentru economi!

„Peronospin“. Mijloc aplicat cu cel mai mare folos în contra peronosporii, la stropirea viilor. De ne-asămănat cu mult mai bun și mai ieftin este în folosință »Peronospinul« decât piatra vântată.

Cu »Peronospinul« stropind via 1 htl. de apă vine la 60 fil. pe când cu piatra vântată 1 cor. 60 fil. fiind piatra vântată foarte scumpă.

Ca fieste-care proprietar de viie să poată căpăta numai veritabilul »Peronospin«, dau favorul acela, — că deja la comande de 8 pachete trimite francat.

Prin întrebuințarea »Peronospin«-ului, viaa va fi hotărît mai frumoasă, boabele de struguri mai mustoase și astfel roada de vin mai bogată. Experiența a dovedit, că prin folosirea pietrii vinete, nu s-a ajuns aceste rezultate, — probabil pentru aceea, că piatra vântată înverzește peste măsură frunzele și prin asta abstrage din puterea și sucii viței. Prăful de stropit al meu, face viața mai plină de viață și mai asigurată contra boalei de peronosporă. Prețul unui pachet este 60 fil. „Peronospinul“ este deja de 6 ani în întrebuințare cu cel mai frumos rezultat.

Revânzătorii — comercianții capătă rabat.

Prav pentru îngrășarea vitelor cornute, porcilor și a cailor. Vacile dau prin întrebuințarea pravului acestuia lapte mai mult și mai bun. De mare însemnătate este pentru ori-care econom a întrebuința acest prav de îngrășare, căci prin aceasta s-a urcat valoarea — adică prețul vitelor, porcilor și a cailor. Prețul este 60 fil.

Moartea cloșanilor și a șoarecilor. Un prav sigur pentru stăpînire a acestora. Prețul 60 fil.

Prav pentru ouatul găinilor. Prin întrebuințarea pravului acestuia, găinile ouă mai mult ca de comun — chiar în timp de iarnă — pe când altcum nu ne ouă — sau foarte Prețul 30 fileri.

Unsoare galbină pentru păduchi la vite. Știut este, că vitele și porcii suferă mult de mănăcărimea păduchilor, prin care mănăcărime sunt reținuți în îngrășarea și dezvoltarea lor — ba chiar slăbindu-i, astfel încât în loc de a li-să ridica prețul chiar perd din valoare. De aceea, fiecare econom să întrebuințeze această unsoare — căreia e prețul 20 și 40 fil.

Extracți pentru prepararea rumului și a diferitelor lichieriuri. Cine vorește a-și prepara rum și lichieriuri foarte bune și ieftine să întrebuințeze aceste extracte. Prețul pentru 1 litru 40 fil. Tot cu acest preț să capătă pentru rachiu de prune, trebere, sligoviță, borovickă și altele. Cine cere preț-curant îl capătă gratuit.

Toate acestea să capătă la

CORNEL DEMETER, apotecar Szászváros
81 4-5 piața Școlii 35.

Ludovic Ferencz,

crotor de bărbați,
Sibiu, strada Cisnădiei nr. 12,
recomandă p. t. publicului
cele mai noue stoffe de primă-
vară în mare asortiment.

noutățile

sosite chiar acum, pentru haine de bărbați stoffe englezești, francezești și indigene, din cari se escută după măsură cele mai moderne vestimente precum: Saeko, Jaquete, și haine de salon, cu prețuri foarte moderate.

Deosebită atențiune merită noutățile de stoffe pentru pardesiuri și „Baglam“, cari se sînt totdeauna în deposit bogat.

Asupra reverensilor confecționate în atelierul meu leai permit a strage deosebita atențiune a on. domni preoți și teologi absolvenți în cazuri de urgență confecționez un rînd complet de haine în timp de 24 ore.

27 19-

Băile de cură dela Vălcele (Előpatak)

sunt de un succes deosebit contra durerilor de stomăch, rărunchi, a uđului, de mitră, a boalelor de ficat și de fiere, contra podagrei și a reumatismului, constipației foalelui, cum și contra tuturor acelor boale, cari sã desvoaltă din nervozitate. Cura de beut a apei de Előpatak de renume universal, cură făcută după prescripție medicală, împreună cu mijloacele de ajutor corăspunzătoare și aflătoare în loc (băi calde și reci, tratament de cură cu apă, masaje, gimnastică sued., mod. diet. de traiu) dau rezultate estraordinar de favorabile. Sezon de scaldă: din 15 Maiu până în 15 Sept. Stație de drum de fer: Feldioara (Földvár) și Sepsi-Szent-György, cu comunicație de trăsuri ieftină și stabilă, locuință, provizie, ieftin și elegant. În decursul timpului dinainte și după sezon (15 Maiu până în 15 Iunie și 20 August până în 25 Sept.) este a plăti jumătatea taxei de cură și muzică, locuință ca scăzământ de 50%, proviziune cu mult mai ieftină. Apa minerală de Előpatak, care între apele minerale alcaloide feruginoase cu conținut de acid carbonic ocupă rangul întâiu, sã poate folosi și ca medicină de casă și atât pură, cât mestecată cu vin este o beutură plăcută recreatoare și sã bucură de mare trecere. În țară și străinătate sã consună pe an mai mult de un milion de sticle. Locul de espedare: Előpatak, dar sã află în cele mai multe orașe și case mari de comerț.

118 6-6

Cu prospecte servește gratis, la dorință.

Dirrecțiunea.

VICTOR DAHINTEN, neguțătorle de fer

în Albă-Iulia, lângă Fântână.



Recomand marele meu deposit în pușculițe (sprituri) de peronospora de cele mai bune, și pe așteptare (accept), până în 1 Noemvrie, cum și toate soiurile de articli de fer și oțel, fere de plug, osii, cuptoare, șparherduri, cuie, șiroafe, pente de fer, trestie de stocatură, vase de culină, revolvere, patroane, coase, lopeți, articli de gumi și mașini economice etc. toate de calitatea cea mai bună și cu prețurile cele mai ieftine.

112 5-10

Cu distincă stimă

Victor Dahinten.

Pentru omenimea suferindă prestă serviciul
neînlocuibil

„ELEKTROPHOR“ Electricitatea e viață!

Nu sã poate îndestul recomanda tuturor oamenilor slabi, a folosi acest aparat electric, deoarece electricitatea întărește nervii, renouiește sângele, înviează simțurile, efectuește o activitate normală a sângelui și a sistemului nervă, ne ferește de cele mai multe boale.

Intinerirea și prelungirea vieței prin aparatul electro-medicinal original american, pentru întrebuințare proprie.

Așa vestește Dr. Bourg, membru al facultății de medicină în Paris: Nu numai, podagra reumatismul, șgărciurile, histeria, astma sã vindecă în sute de cazuri prin electricitate și în toate cazurile sã alină, unde știința medicilor a fost folosită în zădar, ci anume și la toate boalele de nervi, durere de cap, colică, țiuitul urechilor, insomnie, ipochondrie, în special la hemoroide, după câteva zile, uneori după câteva oare sã ivește o alinare miraculoasă și cu deosebire la boale dureroase femeiești bolnavii au aflat cu siguranță vindecare și alinare și pentru femei în stare binecuvântată. Prețul aparatului mic complet, cu instrucție de folosire 25 Cor. (Numai pentru cei foarte ensibili). Prețul aparatului mare complet cu instrucție de fo-



losire 50 Cor. (Pentru vindecare desboale cerbicoase) Aparat special foarte tare 100 Cor. Furnisarea urmează trimițând prețul înainte sau cu rambursă, prin

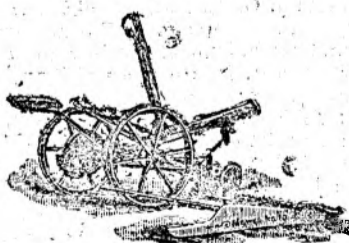
AUFFENBERG JÓZSEF, Budapesta VIII, strada Bezeredy 3.

Scrisori de mulțumită sosesc în continu. 44 10-10

Andrieu Török

— fabrică de mașini economice în SIBIU. —

Depozit și reprezentanța lui „Johnston“ renumitelor mașine americane de cosit pentru iarbă și cereale. 45 10-



Mașine de îmblătit, mánate cu mánă, vârtej și motoare. Mori de vânturat (curățit), în diferite mărimi. Mașine de scărmanat, pentru mánă și cu forță motoară.

Mori de măcinat cu 1, 2 și mai multe petri.

Reprezentanța fabricii de motoare

Langen & Wolf în Viena.

Motoare originale „Otto“ pentru mánare cu benzin și gaz sugativ. Locomobile originale „Otto“ cu benzin, pentru mánarea mașinelor de îmblătit.

Garantă. — Condițiuni favorabile de plată. — Prețuri ieftine.

500 Coroane

plătesc celui ce ar mai căpăta vre-odată durere de dinți ori îi va mirosi gura după- ce va folosi apa de dinți a lui Bartilla, o sticlă cu 70 fl. Pentru trimitere franco 95 fl. deosebit. Ed. Bartilla-Winkler Vienna 19/1. Sommergasse 1. In Sibiu: la farmaciile: In Piața mare 10; In Piața mică 27; strada Cisnădiei 59; ulița Turului (Saggasse); ulița Oanei 2; farmacia Tontsch; Meltzer, str. Gușteritei și str. Cisnădiei. In Bistrița: farmacia lui Herbert. Bebeșul-săseș: farmacia Lederhüger; Sighișoara: farmacia lui Lignar. Să se ceară prețutindenea apriat apa de dinți a lui Bartilla. Denunțări de falsificare vor fi bine plătite. La locurile unde nu se poate căpăta, trimite 7 sticle cu 5 cor. 20 fl. franco. 5 18—

Salon de pălării de modă

August Gruber

Sibiu

Piața mare Nr. 19, etagiul I.

Depozit și confecționare de pălării de modă de cele mai elegante și articli de modă de toate prețurile, și modele originale vieneze și pariziene. 118 42—52

Candidat de avocat.

Subscrisul am lipsă de un candidat de avocat cu praxă foarte bună, capabil a conduce cancelaria, lucrând și în cauze mai complicate independent.

De sine înțeles în limba maghiară are a concepție fluid și s'oposadă deplin și în graiu viu. Locul să poate ocupa pe lângă condițiuni favorabile, imediat.

Dr. Mátyás Lázár, adv.

133 3—3

Sibiu, str. Urezului Nr. 11.

Soane de mers pentru bolnavi



spre folosință pe strade și în odaie, scaune de durmit, mese la pat pentru bolnavii cari zac, Intocmite pentru cetit și scris, scaune de purtat, closete de odaie, fără miros, patent, bidete, iriga-toare, cum și toate uten-siliile pentru îngrijirea bolnavilor furnizează cu prețuri originale de fa-brică

I. KELETI Institut orto-ped. medical.

Budapesta, IV. Koronaherzeg n. 17.

Liste ilustrate de prețuri, gratis.

Nu mai este corp strâmb!

(Important pentru dame și domni gârbovi) La purtarea corsetei mele ortopedică de scutire, fără păreche, recomandată de cei mai cunoscuți medici. Grozav de ușoară și igienică. Acoperire deplin întreaga gârboveală! Pentru cei în vârstă e chiar nelcunjurat de lipsă. Pentru băieți de scoală cel mai bun mijloc de scutire și salvare! Țitor drept, mașine de mers și de sprijin etc. Să fac după măsură în esecția tehnică cea mai perfectă.

Prospecte gratis. Prețuri foarte moderate.

J. Keleti, institut ortopedic artistic. Budapesta. IV. Koronaherzeg utca 17.

Picioarele și mânilor artificiale ale lui Keleti sunt cele mai bune din lume.

Amputaților! Institutul artistic ortopedic a lui J. Keleti, Budapesta IV. pregătește sub garanță de potrivirea cea mai bună, cu prețurile de fabrică cele mai ieftine: picioare și mâni artificiale pentru cei amputați în esecția tehnică cea mai perfectă. Mașina de mers și de sprijin etc. Mers ușor elegant! Broșuri ilustrate, gratis și franco. Garanță de mai mulți ani. Pentru cei cu mijloace mai puține mare scăzământ de preț!

Nou !! Invenție epocală! Nu mai există mai mult auz greu. **Nou !!**

Cel cu auz greu! „Prinzătoare de sunet”, c. și reg. privilegiată și de nou patentată. Acest aparat face posibil și din depărtări mari a auzi clar predărea în teatre, la concerte, prele-geri, predici etc.

Cereți prețurant dela 97 4—18

J. Keleti, fabrică de instrumente chirur-gice-medicale.

Budapesta IV. Koronaherzeg utca 17.

Pentru tipar responsabil Hearle Meltzer,

Săpun de lapte de crin

Steckenpferd

de Bergmann & Co, Drezda și Teschen a/E.

este și rămâne, conform scrisorilor de mulțumită ce sosesc zilnic, cel mai cu efect dintre toate săpunurile medicinale contra pistruiilor cum și pentru dobândirea și păstrarea unei piei delicate, moale și un teints rosaceu. Prețul unei bucăți 80 fl. Să afli în toate farmaciile, în drogherii, parfumerii și negustorii de săpun și lo-cale de frizeri. 102 7—50

Cea mai renumită bere

a fabricii de bere

Anton Dreher soc. pe ac. în Kőbánya (Steinbruch),

este de recomandat în deosebi onor. p. t. public.

Să capătă în cele mai multe negoțătorii mai bune.

Depozit principal la

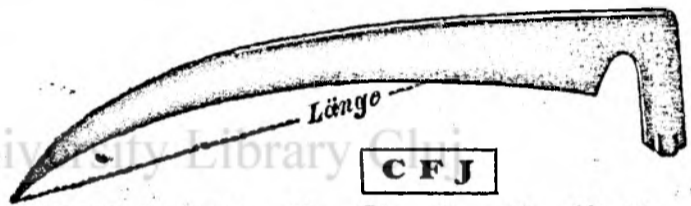
M. Samuil Rubinstein, Sibiu.

67 11—

Carol F. Jickeli, Sibiu. (La coasa de aur).



Clește de marcat olle 1 buc. C. 3.70



Coase:	Lungimea	70	75	80	85	90	cm.
	1 bucată	C. 1.60	1.60	1.60	2.—	2.—	



Clește ameri-cane pentru botul porocilor 1 bucată C. —.70, 100 de incele la cle C. —.60

Pentru fiecare bucătă garantez. Adecă, eu schimb ori-ce coasă provăzută cu semnul [CFJ] care nu ar corespunde, chiar și atunci când ea a fost bătută și întrebuințată. Economilor le pot recomanda cu cea mai mare încredere coasa aceasta. In decursul anilor s'a sporit foarte tare numărul coaselor vândute.

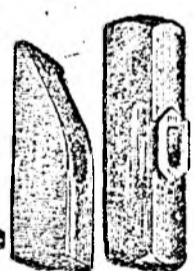
La cumpărare de 10 bucăți să dă o bucătă pe deasupra!

129 3—5



Nicovale pt. coase

Forma fig.	2	3
1 buc.	C. —.96	—86



Ciocane pentru coase

Fig. 5 à 250	300	Fig. 6 à 300	grame
1 buc.	C. —.86	—90	1.—

Țiitoare de coase

Nr. 4 1 bucată C. —.18

Nicovalele și ciocanele pentru coase să vând fiecare bucătă sub garanță. Fiecare bucătă, care s'ar dovedi de prea tare sau prea moale, să schimbă.

La nicovalele și ciocanele de coasă să fim atenți la insigniul meu comercial, scuit in lege.

Aceste coase, insigniul [CFJ] și unelte de bătut coasa, garantate să mai afli la următoarele firme: Agârbiciu: Johann Schuller. Agnita: Brüder Filiale, Johann K. Schuller. A-Inlia: Depozitul Carl F. Jickeli. Apoldul-mare: And. Glatz, W. Roth. Avrig: Gustav A. Reschner. Blaj: Ludwig Schuller. Bolcaci: Karl Waedt. Bradu: Albert Kisch. Cața: Regine Buchholzer. Cârța: Moritz Lesmann. Cohalm: Karl Falk. Cincul-mare: Daniel G. Andree. Cincul-mic: Jos. Kaufmann. Cisnădie: Mich. Mathias, Konsumverein, Emil. G. Sturm Cristian: J. G. Konerth. Dobârea: Thomas Bachmann. Frâna: Josef Schuster. Făgăraș: Karl König. Gurariului: Ioan Tristiu. Hașag: Thomas Herbert. Husnău: Michael Simonis. Jidveiu: Johann Orendi, Samuel Wachsmann. Loamnăș: Moritz Klein. Mercurea: Karl Kabdebo. Nocrichiu: Alfred Römer. Nou-românesc: Arnold Lesmann. Oana-Sibiului: Avram Savu, Stoia Ioan Precup. O-Cârțișoara: Ioan Scorobetu. Orlat: Loloi Simion, Ioan Baci. Polana: Ioan Bozdog. Richis-dorf: Andreas Nemenz. Săsâș: Julius Kerekes. Săliște: Dumitru Roșca Căpitanu. Saschiz: Johann Schlattner. Sebeșul-săseș: Johan F. Gross. Șeica-mare: Michael Ehrmann, Julius Everth, Johann Kalcic. Șeica-mică: Johann Brantsch. Șelimbăr: Milea Irimie. Șoroștin: Elekes Lajos. Șona: Josef Graef jun. & Victor. Șomârtin: Franz Seibal, Samuel Schmiedt. Streza-Cârțișoara: Ioan Stopu. Tilișca: Vasilie Juga.

Țiitoare pentru cuți de coase, emallate pe din lăuntru și pe din afară, 1 bucătă C. —.44
Cuți de coase dela 10 fileri însus, în asortiment bogat, 1 buc. C. —.40. Cuți de Bergamo al-bastre-negre, insigniul [CFJ] 1 bucătă C. —.80. Coade de coase pentru coase de cereale, 1 bucătă C. —.90. Greble de fer pentru coase de cereale, de sirofat pe coadele simple de coase de lemn, 1 bucătă C. 1.30. Țeve de gătlej contra umflării vitelor, pentru vite C. 6.80 p. viței C. 6.20.